

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

Frangues concertado

Precio: 10 céntimos

Año XII Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO.-Domingo 12 de Agosto de 1934

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.531

ANTE LA ACTITUD DE LOS MUNICIPIOS VASCOS

El Jefe del Gobierno declara que se agotarán todas las posibilidades de persuasión y en caso negativo se procederá con todo rigor

EL GOBERNADOR ADOPTA DIVERSAS MEDIDAS

San Sebastián.—El Gobernador dijo a los periodistas que había impuesto multas de quinientas pesetas a los periódicos "Euzkadi" y "La Tarde" por su actitud de excitación a la rebeldía. —Les he dado—dijo—un plazo de cuarenta y ocho horas y transcurrido se cobrará por vía de apremio. Además les ha conminado con imponerles otras 1.500 si persisten en su actitud. He prohibido los actos que con motivo del descubrimiento de una lápida con el nombre de Francisco Maciá en la Avenida de Deusto. Durante todo el día de mañana estarán prohibidas terminantemente las manifestaciones, estacionamientos y presencia de grupos en Bilbao y en toda la provincia, y las fuerzas impedirán, con los procedimientos que la ley establece, cualquier aglomeración de personas. Quiero hacer un último llamamiento a todos los vizcaínos para que con senatez, y poniendo sus miras en la Tierra, depongan su actitud. Que piensen el alcance del problema y estén convencidos de que no existen propósitos de molestar ni ataques por parte del Gobierno. Después del sometimiento al principio de autoridad, y a la legalidad constituida, caben todas las gestiones lícitas. Preguntado por los informadores acerca de la visita que le había hecho el Alcalde, dijo que le había llamado para pedirle que reflexionara y depusiera su actitud.

Como los periodistas insistieran, respondió: —Nada más sobre la visita del señor Alcalde.

Cuando los informadores salieron del despacho se encontraron con el Alcalde, que se mostró muy reservado acerca de la visita con el Gobernador, limitándose a decir que había sido llamado y que de lo tratado en la entrevista podía darles referencia el señor Valverde.

FELICITACIONES DE CATALUÑA

San Sebastián.—En la Alcaldía se reciben numerosos telegramas y cartas de Cataluña y otras partes, adhiriéndose a la labor iniciada en defensa de los intereses vascos.

SE INSISTE EN QUE HABRA ELECCIONES

El Alcalde insistió, hablando con los informadores, en que mañana se celebrará sesión extraordinaria y se verificarán las elecciones para nombrar representantes en defensa del concierto económico.

ILEGALIDAD DE LAS ELECCIONES

El Alcalde manifestó que había recibido un oficio del Gobernador civil recordándole la ilegalidad de las elecciones que se proyecta celebrar y la improcedencia de la reunión, señalando, al mismo tiempo, las sanciones en que incurrirán los que tomen parte en las mismas. En el mismo sentido ha recibido otro oficio del Secretario municipal.

LOS AYUNTAMIENTOS DE ALAVA CONTRA LAS ELECCIONES

Vitoria.—Interrogado el Gobernador sobre el asunto de las elecciones, mani-

festó que en Alava no se celebrarán por que los Ayuntamientos se han opuesto a ellas.

Tiene el convencimiento de que mañana habrá tranquilidad completa.

Por su parte, el Alcalde accidental, dijo que el Ayuntamiento de la capital adoptaría una postura de franca solidaridad con sus colegas de Vascongadas y Guipúzcoa y que no habrá elecciones.

SALAZAR ALONSO DICE QUE NO HABRA ELECCIONES VASCAS

Madrid.—Esta tarde, a la una, acudieron a la Presidencia los ministros de la Guerra y Gobernación, y antes de pasar al despacho del Jefe del Gobierno tuvieron un breve cambio de impresiones.

La reunión con el Presidente del Consejo duró hasta las dos y cuarto de la tarde, y a la salida, un periodista preguntó si la conferencia tenía relación con las elecciones de los Municipios vascos.

—Desde luego—contestó el ministro de la Gobernación—, aunque en la reunión no se adoptaron medidas excepcionales. Por lo que respecta al asunto, los informes que tengo son buenos.

—¿Usted cree que celebrarán elecciones algunos Ayuntamientos? —Ni intentarlo; porque el Gobierno, más que decidido a castigar un delito, está dispuesto a evitar que se cometa.

MANIFESTACIONES DE SAMPER

Madrid.—A las seis y media abandonó la Presidencia el jefe del Gobierno, y preguntado si tenía nuevas noticias del pleito vasco, respondió:

—Por fortuna, cada vez son más los Ayuntamientos que están dispuestos a no celebrar elecciones.

El Gobierno confía en que no tendrá que hacer uso de ninguna de las medidas adoptadas para evitar la transgresión de la ley. Creo que con las disposiciones previsoras volverán a la obediencia los Ayuntamientos.

Insistió el señor Samper en que las elecciones tienen que celebrarse con arreglo a la ley pedida en el artículo 10 de la Constitución.

Se argumenta—agregó—que en tres años ha habido tiempo para hacer la ley y yo contesto que la culpa no es mía, pues he llegado a la jefatura del Gobierno hace dos meses y he carecido materialmente de tiempo para presentarla a las Cortes.

Agregó que el Gobierno hasta última hora recomendará a los Ayuntamientos que intentaren celebrar elecciones, que no las hagan, pero cuando estén agotadas todas las disponibilidades de persuasión, se procederá contra ellos con rigor.

Las medidas, entre otras, consisten en enviar a los Tribunales de Urgencia todos los casos de rebeldía manifiesta.

Yo confío—terminó diciendo el Presidente—en que se convencerán las Corporaciones municipales vascas de que no tienen razón y no crearán un conflicto al Gobierno, porque éste, para el mantenimiento de la autoridad del Poder, y para el prestigio del estado, no tendrá más remedio que hacer lo que crea necesario para impedirlos.

POR LOS MINISTERIOS

El Cuerpo de Telégrafos agradece al ministro su gestión por el pase de los servicios de telefonemas

Madrid.—Una comisión de telegrafistas, en representación del Cuerpo de Telégrafos, ha visitado al ministro, señor Cid, para manifestarle su agradecimiento por el interés que puso en que el servicio de telefonemas pase al Estado, con arreglo a lo que preceptúa el reglamento de concesión a la Compañía Telefónica.

El Jefe del Personal, don Humberto Valverde, hizo algunas manifestaciones al ministro, señalando que el Cuerpo de Telégrafos pondrá todo su celo e inteligencia en el mejor cumplimiento del servicio.

El ministro, después de escuchar estas palabras, expresó la satisfacción por haber contribuido a que se cumpla lo preceptuado. Añadió que no se le ocultaban las dificultades que presentan estas modificaciones, porque los anteriores Gobiernos no habían previsto este caso y al llegar el momento de cumplir lo preceptuado, ni se dispone de aparatos de telegrafo rápidos, para atender en las debidas condiciones este importante servicio, ni aun se cuenta con el suficiente personal para ello.

—Nada de esto se me ocultaba—dijo—pero yo, como ministro, tengo necesidad de hacer cumplir la ley, confiando en el Cuerpo de Telégrafos. Terminó diciendo que desde este momento el Cuerpo de Telégrafos va a saber que se juega todo su prestigio, por lo que no duda extremará su celo, y ofreciendo que, dentro de tres o cuatro meses, estas dificultades estarán superadas dotando al Cuerpo de Telégrafos de cuantos medios necesite para llevar a cabo los servicios.

MANIFESTACIONES DE SAMPER

El señor Samper dijo después de la reunión que en otra celebrada con los ministros de Hacienda e Industria, había quedado ultimado el estudio del presupuesto de este departamento, a excepción del capítulo referente a material que se trata de refundir con el de los demás Ministerios.

Más del 70 por 100 de los automóviles que se construyen en América van equipados con la bujía A. C. La bujía A. C. de fabricación americana se halla ahora de venta en todos los establecimientos del ramo.

Agregó que en el Ministerio de Industria se han introducido algunas economías.

—En esta semana próxima—continuó—no podremos proseguir el estudio de los presupuestos, primero porque, salvo el de Guerra, cuyo ministro me anunció que lo tendría ultimado para el día 20, los demás no lo están y además el Interventor de Hacienda, don Adolfo Sixto Hontán, me ha pedido una licencia de ocho días que le he concedido, porque bien merece el descanso.

Los periodistas le preguntaron si en la entrevista con el ministro de Gobernación habían tratado de las elecciones vascas y el Presidente respondió:

—Desde luego, no hemos ocupado de ese asunto. El Gobierno tiene tomadas todas las precauciones necesarias, quizás con exceso. Yo espero que no pase nada, y que todos se ajustarán estrictamente a la ley como lo hace el Gobierno, que no se aparta un momento de ella.

—¿Vendrá usted esta tarde al despacho?

—Sí; pero marcharé pronto. Mañana vendré a Madrid para estar en Gobernación con los ministros de este departamento y el de Guerra, con objeto de seguir el curso de los acontecimientos.

No pida nunca "aros" de piston' pida siempre "Aros BRICO"

Un fascista agresivo

Maltrata a un alguacil que efectuaba una diligencia

Madrid.—A última hora de la tarde, el alguacil del Juzgado número cuatro se presentó en el domicilio de Epifanio Herodesk, fascista que estuvo detenido con motivo del hallazgo de un individuo gravísimo.

El alguacil iba a efectuar una diligencia pero Herodesk no solo le maltrató, sino que llegó a agredirle.

Antonio M. Torner MEDICO Suspende su consulta hasta nuevo aviso

INTERESANTES MANIFESTACIONES

El señor Samper refuta las recientes declaraciones de Martínez Barrio

Madrid.—Días pasados el periódico "Luz" publicó unas extensas declaraciones del señor Martínez Barrio, y un reactor del mencionado diario recabó del señor Samper un juicio sobre dichas manifestaciones.

El Jefe del Gobierno dijo que, en efecto, le habían producido sorpresa; pero que, por su posición de Jefe de Gobierno, soporta en silencio las inexactitudes e injusticias, por lo que se ha negado a hacer declaraciones cuando se las han pedido, para evitar las consiguientes polémicas políticas.

El señor Samper negó que los vocales del Tribunal de Garantías hubiesen sido coaccionados por el Gobierno en el pleito catalán.

Después, el Presidente desmintió las afirmaciones del señor Martínez Barrio sobre la vida del Gobierno, y dijo:

—Así como el señor Martínez Barrio ha dicho que el Gobierno radical debía gobernar cerrando los ojos a la realidad, con lo que no estoy conforme, yo creo, en cambio, que se debe gobernar cerrando los ojos a toda preocupación de crisis, que así vengo haciendo yo.

INTERESANTE COMENTARIO

Dice "Luz" que las recientes declaraciones de los señores Martínez Barrio y Maura han sido comentadas en los círculos políticos; y que esta mañana, una destacada personalidad muy fana, una destacada personalidad muy afectada al Gobierno y absolutamente identificada con el señor Samper, ha dicho:

—Se acusa al Gobierno de débil y de que sólo triunfa la rebeldía. He de decir, que si fuera hoy Presidente no habría de dar la llamada por respuesta.

Agregó que la primera debilidad del Gobierno se efectuó cuando el conflicto de la construcción.

Se afirma que estando reunidos los ministros en la Presidencia, una noche, el señor Martínez Barrio dijo, refiriéndose a ella:

—Si esta misma noche no resolviese el conflicto de la construcción, yo, mañana, no respondo del orden público.

Los ministros, alarmados, llegaron a una transigencia y cometieron la primera debilidad.

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

La Prensa francesa opina que el aparente cambio en la política alemana no es más que una maniobra

OPINION FRANCESA A LA POLITICA DE BERLIN

París.—La disolución de la Legión Austriaca, que fué decretada estos últimos días, y la noticia de disolución de la Dirección general del partido nacionalsocialista austriaco en Munich, se considera en los medios políticos franceses como medidas encaminadas a facilitar la labor de Von Papen en su delicada misión y para tranquilidad de la política internacional.

La prensa francesa se inclina a considerar que estos actos del Gobierno alemán son más bien como una maniobra que como un cambio de la política de Berlín con respecto a Austria.

LOS MINEROS POLACOS, EXPULSADOS DE FRANCIA

París.—La expulsión de los mineros polacos y sus familiares, en un total de doscientas personas, llevada a efecto hoy, no dió lugar al menor incidente.

Grandes contingentes de policías impidieron que compatriotas de los expulsados celebrasen una manifestación.

Los mineros, en tren especial, fueron trasladados a la frontera belga.

La aldea de La Foret, donde vivían los mineros, ha quedado desierta.

TRES MUERTOS EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

París.—En las inmediaciones de Le Eourget, un tren arrolló a un autobús de viajeros.

En el accidente resultaron tres personas muertas.

VICTORIA DE FUTBOLISTAS ESPAÑOL

París.—Se ha celebrado en Vichy un partido de fútbol entre equipos de obreros españoles y checoslovacos.

Terminó el primer tiempo con el resultado de dos a uno a favor de los españoles.

En la segunda parte se rehicieron los checos, pero los españoles consiguieron imponerse, y terminó el encuentro con el resultado de tres tantos los españoles por uno sus contrarios.

MATRIMONIO ESPAÑOL HERIDO

París.—El español Rufo López, de 40 años, hirió mortalmente a su mujer, Julia González, con un cuchillo de grandes dimensiones.

Rufo intentó después suicidarse dándose varios cortes. El herido lo está gravemente.

POR LA POLICIA MARROQUI

Se descubre un transporte clandestino de pasajeros desde Portugal a las costas de Marruecos

Casablanca.—La Policía especial del Cuerpo de Casablanca ha descubierto un asunto de desembarco clandestino llevado a cabo en las costas marroquíes.

El día 2 del actual, el velero portugués "Maria da Conselao" entró en el puerto de Fedala, con el propósito de desembarcar allí a unos doce pasajeros, algunos de ellos procedentes de Portugal, tratándose de jornaleros, sin contrato de trabajo.

La Policía de Fedala, no consintió el desembarco rechazándolo y obligando al barco a zarpar de nuevo con rumbo a Portugal. Algunos pasajeros que se encontraban gravemente enfermos, fueron autorizados para desembarcar, y luego internados en el Hospital.

El velero, lejos de obedecer la orden se presentó de noche en Casablanca, y desembarcó a los pasajeros, que desaparecieron rápidamente, pero la Policía se dió cuenta y logró detener a tres de ellos.

Uno de los pasajeros que prestó declaración, manifestó que se trata de un barco dedicado a transportar clandestinamente pasajeros desde Portugal a Marruecos, mediante el pago de un crecido derecho por el transporte.

Además, el jueves último se ha encontrado una barca de grandes dimen-

siones en la orilla, cerca de Fedala, suponiéndose que se trata también de otra embarcación dedicada igualmente al transporte clandestino desde Portugal.

La Policía practica activas gestiones para detener a los pasajeros clandestinos, los cuales serán reexpedidos a Portugal.

QUINCE PORTUGUESES DETENIDOS

Casablanca.—Quince portugueses, de los que han desembarcado clandestinamente en estas costas, han sido detenidos por la Policía.

Los forros para frenos que no llevan la palabra FERODO, no son forros FERODO

La situación en Cuba

Se han declarado en huelga los conductores de camiones

Habana.—El noventa por ciento de conductores de camiones se han declarado en huelga, quedando interrumpido el tráfico.

Los huelguistas exigen la expulsión de los empleados machadistas y el abono de tres meses que les adeuda la Empresa

LOS VIAJES PRESIDENCIALES

El Presidente de la República inaugura el monumento a Curros Enríquez en La Coruña

LA ESTANCIA EN CORUÑA

Coruña.—Los ministros que acompañan a su Excelencia recibieron esta mañana, en el Palacio municipal, a los condejes y representantes de entidades de diversos pueblos de Galicia. También recibieron a todos los Alcaldes de todos los pueblos gallegos.

A las once y media de la mañana, se organizó la comitiva, que en procesión cívica se dirigió al monumento a Curros Enríquez, poeta de la raza. Durante el trayecto, el señor Alcalá Zamora fué ovacionado largamente, oyéndose vivas al Presidente y a la República.

Frente a la estatua, se colocaron los coros regionales de Orense, Ferrol y Santiago y los dos de Coruña, y las inmediaciones quedaron materialmente llenas de público.

El Presidente de la República, el Alcalde y el presidente de la Academia Gallega, tiraron del cordón y descubrieron la cortina que cubría el monumento.

Acto seguido el presidente de la Academia pronunció un discurso, recordando la vida del poeta, y el Alcalde pronunció también unas palabras. Finalmente, el señor Alcalá Zamora pronunció un brillante discurso lleno de emoción. Recordó la historia de Curros Enríquez, su rebeldía y sus poesías, especialmente una dedicada a Castelar, que más bien está dedicada a todos los Presidentes de la República.

sidentes de la República, en que invita a que hagan justicia y emancipen a los oprimidos.

Después tuvo lugar un brillante desfile.

Seguidamente, el Jefe de Estado, se dirigió a la Academia Gallega y allí pronunció un discurso recordando las ansias regionales y dijo que el pueblo es soberano y de fuerte espiritualidad.

BANQUETE EN HONOR DEL JEFE DE ESTADO

Coruña.—A las dos de la tarde se celebró en el Hotel Atlantic, el banquete en honor del señor Alcalá Zamora.

Los comensales eran ciento catorce y entre ellos figuraban representaciones de todas las autoridades civiles y militares, Cámara de Comercio, Industrias, etc. No hubo discursos.

Después del banquete el señor Alcalá Zamora se trasladó al Club Náutico, donde presenció las regatas de balanderos.

EL VIAJE DEL PRESIDENTE A EL FERROL

El Ferrol.—Oficialmente se sabe que el Presidente de la República hará el viaje de La Coruña a Ferrol por vía marítima, a bordo del crucero "Jaime I" y desembarcará en el muelle de Concepción Arenal, dirigiéndose después al Ayuntamiento, donde se celebrará la recepción oficial. Seguidamente visitará la Constructora Naval.

SEGUN "HERALDO DE MADRID" Se insiste en el rumor relativo a una escisión en Acción Popular

Madrid.—"Heraldo" recoge en su número de esta tarde la noticia de la posibilidad de que va a ocurrir una honda escisión en Acción Popular.

Había de una próxima reunión convocada en Antequera a la que asistirán 28 parlamentarios de Acción Popular convocados por Oriol, y se afirma que en esa reunión acordarán dejar de ser republicanos, aunque no irán a Remoción Española, si bien estarán de acuerdo con Serrano Jover que está de acuerdo con los alfonsinos.

Son los hombres del pasado ma-

La última impresión de las Vascongadas es que se celebrarán elecciones en muchos Ayuntamientos

SALAZAR ALONSO PASARA EL EN GOBERNACION Madrid.—El ministro de la Gobernación dijo de madrugada a los periodistas que las noticias de toda España acusaban tranquilidad.

Hasta ahora, se sabe que sólo unos cuantos Ayuntamientos se oponen a las elecciones.

LAS ELECCIONES EN VIZCAYA Bilbao.—El Ayuntamiento de San Sebastián ha sido convocado para mañana con el fin de proceder a la elección.

EN BELGICA SE PROHIBEN LAS MILICIAS PRIVADAS Bruselas.—Se ha publicado una ley prohibiendo las milicias privadas y organizaciones que tiendan a recurrir a la fuerza o tiendan a suplir el Ejército de la Policía.

HAN BAJADO LOS PRECIOS DE AUSTRIA Como consecuencia de esta ley, las milicias socialistas y los racistas flamencos han acordado disolverse.

STARENBERG CONFIEREN CIA CON MUSSOLINI Roma.—Ha llegado Starenberg, que fué recibido en audiencia por Mussolini.

MAÑANA IRA A EL FERROL El Presidente de la República hará el viaje a bordo del "Jaime I", en compañía del ministro de Agricultura y por carretera irá el señor Villalobos.

SE CREE QUE HABRA ELECCIONES EN VIZCAYA San Sebastián.—El gobernador dijo a los periodistas que la tolerancia terminaba a las doce de la noche y que se habían agotado las conversaciones de arreglo.

SE CREE QUE HABRA ELECCIONES EN VIZCAYA San Sebastián.—El gobernador dijo a los periodistas que la tolerancia terminaba a las doce de la noche y que se habían agotado las conversaciones de arreglo.

JEFES NAZIS AUSTRIACOS, DETENIDOS EN ALEMANIA Berlín.—El Gobierno ha detenido a varios jefes nazis austriacos. Estas detenciones se consideran como parte de los esfuerzos de Alemania para mostrar su buena fe respecto a Austria.

Se necesita una ley de primer mes, muy urgente. Presentarse Dr. D. Manuel Estrada Instituto de Puericultura.

Agosto 12 DOMINGO 10 1/2 noche

GRAN COMPANIA DE OPERA ITALIANA Representación de la ópera de J. Verdi. RIGOLETTO

Teatro Dindurra GIJÓN

EN LA REGION AUTONOMA La Generalidad dicta disposiciones relacionadas con la nueva división territorial de Cataluña

NUEVA DIVISION TERRITORIAL Barcelona.—El señor Companys ha firmado hoy un Decreto, que consta de ocho artículos, relacionado con la nueva distribución territorial de las cuatro provincias catalanas, adaptándola a las exigencias del régimen autonómico.

Los naturales deseos de prosperidad y progreso de la industria, que es también el mantenimiento del trabajo y el bienestar de los obreros.

Entre las modalidades que establece el Decreto, se crean Comisarias delegadas en las antiguas capitales de Gerona, Lérida y Tarragona.

El cierre de un grupo, desgraciadamente, no es un caso aislado. Otras fábricas han precedido hace tiempo en esta situación, y otras pueden seguir en esta provincia.

Este Decreto subsistirá hasta que el Parlamento acuerde la nueva división territorial.

La nota se refiere después a la crisis que atraviesa esta industria, por la superproducción y venta ruinosa, y termina expresando su confianza de que la prensa no comentará este asunto en sentido partidista y demagógico.

DETENIDOS POR REUNION CLANDESTINA En la calle del Dos de Mayo fueron sorprendidos, cuando celebraban una reunión clandestina, unos individuos que pertenecen a la Junta Directiva de la Sección de Tintoreros del ramo de agua.

REGRESAN DE MADRID Han regresado de Madrid el ex-ministro señor Nicolau D'Oliver y don Pedro Corominas.

Los que celebraban la reunión fueron detenidos, ocupándose los documentos relacionados con la cotización y actuaciones de dicho Centro sindical.

EL CONFLICTO DE LA UNION ALGODONERA El consejero de Trabajo manifestó a los periodistas que tenía citados a los alcaldes de los pueblos donde tiene instaladas fábricas la "Unión Algodonera", con el fin de cambiar impresiones sobre el cierre de algunas de ellas.

El señor Dencás, refiriéndose a estas detenciones, dijo que hoy serán puestos a disposición del Juzgado, por reunión clandestina y desobediencia a la autoridad.

AGREGÓ QUE VOLVERÁ A REUNIRSE con el Consejo de Administración de dicha entidad, y que según se acordó en el Consejo celebrado por la Generalidad, se abonarán los jornales que se adeudan a los obreros de la "Unión Algodonera".

UNA NOTA DE LOS FABRICANTES DE HILADOS La Federación de Fabricantes de Hilados y Tejidos de Cataluña, ha facilitado una nota en la que se lamenta de la ofensiva que la mayoría de los partidos comenzaron a desarrollar contra dicha organización, a raíz del cierre de algunas fábricas.

Se le preguntó si los abonos serían hechos efectivos por la Generalidad, y contestó: —Por nosotros, no. Por quien deba hacerse.

La Federación de fabricantes y sus asociados no sienten móviles políticos —dice la nota—, sino solamente los

Según nuestras noticias, lo que debe ser abonado asciende a ciento veinte mil pesetas.

Toreno - Hoy a las 4,30, 7,30 y 10,45. Verdadera solemnidad cinematográfica. La magna superproducción FOX, YO, TU Y ELLA, por CATALINA BAR. CENA, Luis Alonso, Rosita Moreno, Mona Morris, Valentin Parera y Romualdo Tirado. TOTALMENTE HABLADA EN ESPAÑOL.

PRINCIPADO Todo por el Amor, por VAN KIEPURA. Hoy domingo a las 4.30. Popular; a las 7.30, Gran Moda, y a las 9.45, Especial.

En un paso a nivel Muere el conductor de un carro arrollado por el tren

Castellón.—En el kilómetro ciento uno de la línea de el Norte, un mercancías que iba a Barcelona, arrolló a un carro y resultó muerto el conductor, Vicente Fábregas.

Por una deuda Se trata de embargar al Ayuntamiento sevillano

Sevilla.—Hoy se presentó en el Ayuntamiento el Juzgado número cuatro, para llevar a cabo el embargo promovido por falta de pago al Banco de Crédito Local, al que se adeudan actualmente, cinco millones de pesetas.

¡Sombreros! ¡Sombreros! Los regala "Chocolates MAYIN"

uno por cada libra de chocolate durante todo el mes de Agosto Pídanlos en ultramarinos

Por repartir manifestos Varios comunistas detenidos en un cine

Jaca.—Durante una representación en el Teatro Norte, unos individuos arrojaron gran número de manifestos en los que se invitaba al público a que aborreciera la guerra y el fascismo.

Niño ahogado Cayo a un lavadero jugando con sus hermanos

Protevedra.—En el pueblo de Pedriño, de Redondela, el niño de quince meses, Francisco Montero, cayó a un lavadero cuando jugaba con unos hermanos suyos y pereció ahogado.

La enfermedad de la PROSTATIA y vías urinarias. Se curan ahora, ilustres profesores franceses han presentado a la Academia de Medicina de París los curaciones maravillosas obtenidas rápida y definitivamente sin operación quirúrgica...

De venta en Farmacia Olay, Cabo Noval, 2, Oviedo

La fiesta de los toros Grave cogida de Sánchez Mejías

Manzanares.—Corrida de feria con ocho toros de Ayala, para Sánchez Mejías, Armillita y Corrochano.

Los dos primeros toros fueron para Simao da Veiga, que estuvo admirable. Sánchez Mejías toreó a su primero por verónicas, muy valiente.

Comenzó la faena con un pase en el estribo, y al repetirlo, fué volteado horriblemente, cogiéndole el toro por la ingle.

En brazos del servicio pasó a la enfermería, de donde llegaron noticias de que tenía un cornalón en un muslo, bastante profundo.

Se ha pedido con urgencia un coche de la ambulancia sanitaria, para trasladar al herido al Sanatorio del Montepío de Toreros, en Madrid.

Armillita acabó con el toro después de una faena de alifio con media estocada.

Al segundo le toreó Armillita con pases vistosos, de rodillas, de pitón a rabo, cortó la oreja y dió la vuelta al ruedo.

También toreó a su tercero a base de una gran faena, escuchando una ovación.

Al séptimo de la tarde, que era bravo y noble, le puso tres pares de banderillas superluminas, y después de un faenón inenarrable, le mató al volapié.

Cortó las orejas y el rabo, dió dos vueltas al ruedo y el público aplaudió en el arrastre del toro, pidiendo que el ganadero saludase desde los medios.

Corrochano estuvo breve en su primero y mató de una entera.

Al quinto le toreó bien, con faena. Una estocada y dos descabellos. Hizo al sexto una gran faena por bajo, con pases de pecho, rematando de una entera.

En el octavo, que tiraba cornadas, estuvo breve y mató de dos pinchazos.

El parte facultativo dice que Sánchez Mejías tiene una cornada de doce centímetros de profundidad en la región antero-interna del muslo derecho, de carácter grave.

Dice el señor Rocha Las negociaciones con el Vaticano se desarrollan normalmente

Madrid.—Se ha posesionado nuevamente de la cartera de Estado, el Ministro señor Rocha.

En Zaragoza Se fugan de la cárcel diez reclusos

Zaragoza.—Con motivo de haberse fugado de la cárcel de Huesca diez reclusos, la Guardia civil ha montado un servicio de vigilancia en la carretera de Huesca a Zaragoza, con el fin de evitar que lleguen a aquel pueblo los mencionados fugitivos.

A cualquier cosa llamaba yo a mi chocolate. Desde que probé el de "La Cibeles" pienso en lo que sería lo que por chocolate tomaba

En una novillada Mas de treinta espontáneos heridos

Granada.—Con motivo de las ferias que se celebran en el pueblo de Gorn, se organizó una novillada, en la que se arrojaron al ruedo cincuenta aficionados.

Uno de los novillos arremetió contra los espontáneos, dejando tendidos en tierra a unos treinta, todos ellos con lesiones de consideración.

AUSIN Luaces y Canabal-Martínez Marina, 5. T. 3582 OVIEDO

Se necesita una ley de primer mes, muy urgente. Presentarse Dr. D. Manuel Estrada Instituto de Puericultura.

ARTIACH Galletas para toda ocasión. Todas finisimas y crujientes. Las 21 clases del Surtido Nebi —el mejor de los de Artiach— comprenden las variedades más exquisitas. Para desayuno, postre, merienda y para toda hora. Sabrosas y nutritivas.



ARTIACH Galletas para toda ocasión. Todas finisimas y crujientes. Las 21 clases del Surtido Nebi —el mejor de los de Artiach— comprenden las variedades más exquisitas. Para desayuno, postre, merienda y para toda hora. Sabrosas y nutritivas. EN MEDIAS LATAS DE UNOS 1.700 GRs. 5,25 ptas. kilo. Timbre aparte. SURTIDO NEBI

EL CONGRESO MUNICIPALISTA EN GIJON

En la sesión de clausura, celebrada ayer, pronunciaron discursos los alcaldes de Madrid y Gijón y el Director de Administración local

LA SESION DE LA MAÑANA
En la sesión de la mañana, y bajo la presidencia del señor Barrera, se reunió el Congreso, discutiendo el proyecto de bases para una ley nacional de urbanismo.

Intervinieron diversos congresistas y después de rechazarse algunos votos particulares, quedó aprobado el proyecto.

LA SESION DE CLAUSURA
A la una de la tarde se celebró la sesión de clausura, presidiendo la Mesa el Director General de Administración local, los Alcaldes de Madrid y Gijón, el Vicepresidente de la Diputación, el diputado señor Satién y el señor Martín Hurtado.

El Alcalde de Madrid dice que es de ritual que habla el presidente de la Unión de Municipios y va a pronunciar breves palabras. Agradece al pueblo de Gijón la hospitalidad tenida para los congresistas, así como las atenciones que les ha guardado.

Resalta la importancia del Congreso por su labor que ha de tener repercusión en el futuro para el bien de España, pues conviene que sea oída su voz para llevar las modalidades necesarias a la nueva Ley municipal que se confecciona.

Resalta la oportunidad de este Congreso por la actual situación del país en franco período de renovación.

Enumera que las dos cosas más esen-

ciales y fundamentales de las acordadas han sido la declaración de autonomía de los Municipios y lo relacionado con el desarrollo y refuerzo de las Haciendas municipales. Enumera la tradición de los Municipios españoles que con su desarrollo llevaron grandeza a la nación.

El Director General de Administración local habla en representación del ministro de la Gobernación y le disculpa por no asistir a causa de sus ocupaciones. Se muestra conforme con lo dicho por el señor Rico sobre la importancia de los acuerdos adoptados y anuncia que el Gobierno recogerá todo aquello que sea de justicia.

También se congratula de poder dar cuenta del proyecto de Ley municipal confeccionado por el Gobierno, el cual lee.

Pide a todos que continúen laborando con entusiasmo y sobre todo que sepan cumplir con su deber. Dio por clausurado el Congreso.

El Alcalde de Gijón pronunció breves palabras agradeciendo los elogios expresados al pueblo y autoridades y consigna la gratitud que en orden al esfuerzo realizado merecen la Diputación y diversos Ayuntamientos.

YUKY el juego de moda, para playa y campo siempre YUKY

LOTERIA NACIONAL

Sorteo celebrado en Madrid el día 11 de agosto de 1934

PRIMER PREMIO
Con 120.000 pesetas, el número 13.759, en Salamanca, Granada, Madrid, Barcelona.

SEGUNDO PREMIO
Con 65.000 pesetas, el número 34.664, en Madrid.

TERCER PREMIO
Con 30.000 pesetas, el número 35.521, en Barcelona, Madrid, Vigo.

CUARTO PREMIO
Con 20.000 pesetas, el número 33.469, en Madrid, San Sebastián, Sevilla, Barcelona.

QUINTOS PREMIOS
Con 2.000 pesetas los números 2.387, en Madrid, Toledo, Murcia, Algeciras; 1.667, en Manresa, Barcelona, Madrid; 4.323, en Madrid, San Sebastián; 26.378, en Lérida, Barcelona, OVIEDO; 333, en Madrid, Barcelona; 17.597, en Puente de Vallecas, Barcelona, Chiclana de la Frontera; 33.056, en Madrid; 17.163, en Granada, Barcelona, Sanlúcar la Mayor; 6.191, en Barcelona, Murcia, Bilbao; 29.760, en Alicante, Madrid, GILJON, Zaragoza.

Con 400 pesetas
UNIDAD
DECENA
CENTENA
MIL

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

410 389 008 105 507 468 966 185 422
599 914 836 414 478 289 189 135 184
310 693 200 821 756 336 913 652 443
244 559 93 3028 466 824 431 747 425
794 680 678 409

692 312 290 988 545 971 716 110 505
156 572 333 754 772 221 962 407 439
497 887 488 737 482 349 147 277 399
436 739 187 785 185 278 199 305 235
814 611 885 139 158

846 411 047 184 729 210 537 959 481
240 558 781 134 170 420 392 557 119
232 523 686 664 437 425 819 090 025
259 399 952 474 856 820 988 380

Este es un aparato cualquiera por un pretendido bajo precio de compra.
Déjese guiar por la brújula de calidad ATWATER KENT, cuya segura orientación le garantizará 11 años de supremacía en Radio.
ATWATER KENT RADIO
AUTO ELECTRICIDAD S. A.
Barcelona-Madrid
Representación en Oviedo: Casa Viena-Melquiades Alvarez, 22

Política provincial
Los directivos radicales celebran un cambio de impresiones

Ayer noche, en un popular restau-
rante y con motivo de la visita del
diputado a Cortes por Almería y
significativa personalidad del partido,
don Francisco Vega de la Iglesia,
se reunieron algunos directivos del
partido radical, celebrando un cambio
de impresiones.

Sabemos que se expusieron al se-
ñor Vega de la Iglesia algunas co-
sas de la política provincial, del mis-
mo modo que se trató de otros asun-
tos generales, incluso reiterándose
el deseo de que venga en fecha pró-
xima a Asturias don Alejandro Ler-
roux.

Concurrieron a la reunión los pre-
sidentes de los Comités provincial
y local, don Valentín Fernández y
don Nicolás Pérez, el exdiputado a
Cortes don José Buñilla, el secretario
del Comité provincial don Mar-
celino del Río, vocal don Angel
Monreal y otras personas que de-
partieron afablemente con el señor
Vega de la Iglesia, a despedir al
cual así como a saludar a los ante-
riores acudió a última hora el Go-
bernador civil, señor Blanco San-
tamaria.

Madrid Hotel Inglés
Nueva propiedad, nueva direc-
ción.
100 habitaciones 50 baños.
La mejor cocina de Madrid

Notas municipales
**HABLANDO CON EL AL-
CALDE**

Al recibírnos ayer el Alcalde, se-
ñor Castañón, nos dijo que, de
acuerdo con lo tratado en la última
sesión municipal, y habiendo pasa-
do el plazo concedido a los propie-
tarios de fincas urbanas para que
procedieran a la limpieza de las far-
chadas y el arreglo y limpieza de
los portales, así como a la instala-
ción de luces y demás obras sanita-
rias, sin haber sido atendido por
algunos propietarios, había recomen-
dado con el mayor interés al Jefe
de la Guardia Urbana lo haga sa-
ber a sus subordinados para que
éstos den cuenta de las casas en
que aun no se realizaron las men-
cionadas obras.

Agregó el Alcalde que si pasados
unos días, los propietarios no dis-
ponen la ejecución de dichas obras
serán realizadas por obreros muni-
cipales, aparte de las sanciones co-
rrespondientes que se impongan.
**EL ALCALDE NO VA A SAN-
TANDER**

El Alcalde recibió una invitación
del Orfeón Ovetense para la excu-
sión que saldrá hoy a Santander,
pero por sus muchas ocupaciones
no puede hacer el viaje, delegó en
el Concejal señor López Cuesta.
**NO LLEGAN LOS EXCURSION-
NISTAS FRANCESES**

A la hora de recibir a los perio-
distas, el Alcalde no tenía noticias
de la llegada de los excursionistas
y suponía el señor Castañón que
llegarán hoy domingo o mañana lu-
nes.

CAJAS PARA CAUDALES
A PRUPBA DE
ROBO
FUEGO
SOPLATE
1.000 referencias en Asturias
Exposición y venta
Hnos. GARCIA ALVAREZ
Calle Campomanes, núm. 10
OVIEDO

Alerta Asturianos
Si quereis ahorrar dinero com-
prar vuestros muebles en
**Almacenes Pla-
za de la Cate-
dral.**
Oviedo

**Sdad. Benéfica "El
Carbayu"**
RAYU Y MERCADIN
Esta Sociedad saca a concurso el al-
quiler del prado donde se celebrarán
grandes festejos los días 25, 26 y 27 del
presente mes, siendo el valor mínimo
del mismo 125 pesetas.
Dirigirse a Jovellanos, 32, bajo, an-
tes del día 19.
Oviedo, 11 de Agosto de 1934.
La Directiva.

COMERCIANTES - CAFETEROS
Queréis tener bien servido al público; lo conseguiréis
adquiriendo el tostador de café eléctrico
"KELON"
el más rápido y el de menos merma.
DETALLES AL EXCLUSIVISTA
Gumersindo García
Apartado 133 - - GIJON - - Teléfono 1.118

DESDE LA FELGUERA
**Se ha reunido el Jurado de la Sala
de metales del Certamen**

(De nuestro corresponsal)
Estuvo reunido durante el día de
ayer el Jurado nombrado para juz-
gar los trabajos expuestos en la sala
de metales, inventos y perfeccio-
namientos industriales.

El jurado esta compuesto por los
señores siguientes:
Ingenieros industriales, designa-
dos por la Asociación de Inge-
neros de Asturias y León: Don Luis
Fernández Quirós, don Mauro León
Vallejo, don Rafael Balderrain, el
comandante de artillería don Her-
minio Fernández de las Pozas y el
capitán de artillería de la Fábrica
de Trubia, don Angel Calderoín.

También forman parte del Jurado
en calidad de asesores, maestros de
los talleres de don Luis Adaro, Du-
ro Felguera y Fábricas Nacionales.

Los del Jurado, después de un
conienzudo examen de todos los
trabajos, extendieron el acta, que
firmaron, para la adjudicación de
premios, cuya cuantía habrá de se-
ñalar en su día el Comité ejecu-
tivo del Certamen.

N. de la R.—Con referencia al
examen hecho por los señores del
Jurado de los trabajos expuestos,
sabemos, por noticias de personas
llegadas de la Felguera, que fué

objeto de especial atención por parte
de dichos técnicos, la máquina de
ferrocarril en miniatura, construida,
como se sabe, por un grupo de in-
teligentes obreros del Vasco Asturia-
no. Fué tal el interés de los del Ju-
rado, que para cerciorarse de la fun-
ción a desempeñar por todas las
piezas de la máquina, llamaron a
su presencia a alguno de los obre-
ros que intervino en su construc-
ción, siendo la impresión de los in-
genieros magnífica, por lo que no
tendría nada de extraño que el pri-
mer premio de la sala de metales
fuera para la referida máquina. Lo
que celebráramos por lo que ha de
tener de estímulo para los simpá-
ticos obreros del carril.

Continuaron en el día de ayer sá-
bado las visitas al Certamen del
Trabajo. Entre ellas se cita la del
diputado a Cortes don Teodomiro
Menéndez, que hizo entrega al Co-
mité de cien pesetas con destino a
los premios de los expositores, ofre-
ciendo además su concurso para
que, como miembro de la Comisión
parlamentaria de presupuestos, se
pueda consignar una cantidad anual
para asegurar la permanencia de
estos Certámenes, aparte de exten-
derlos a los productos agrícolas pa-
ra aumentar su interés.

LA SEÑORA
Doña María del Pilar Sánchez Pedregal
Falló en la Curatoria, el día 11 de agosto de 1934
a las ocho de la mañana, a los 25 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica
R. I. P.
Su esposo don Julio Fernández (empleado de los Talleres Tipográficos de
F. de la Presa); madre doña Carmen Pedregal; hermanos don Vic-
tor, don Luis, don Froilán y doña Ramona Sánchez Pedregal; padres
políticos don Ramón Fernández y doña Saturnina Fernández; her-
manos políticos doña Rita Fernández Alonso, doña Josefa Fernández,
doña Rosario García; doña Mercedes, doña Amelia y don Adolfo Fer-
randez; primos, tíos, sobrinos y demás parientes.
Suplican a sus amistades y personas piadosas encomienden
a Dios el alma de la finada, y se sirvan asistir a la conducción
del cadáver, acto que tendrá lugar mañana domingo, a las on-
ce de la mañana, desde la casa mortuoria, La Corredoria, al ce-
menterio de Lugones, y a los funerales que se celebrarán el
lunes, día 13, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial
de Lugones, por cuyos actos de caridad les quedarán muy agra-
decidos.

Plaza de Toros del Bibio.--Gijón
Organización: EDUARDO PAGÉS
Miércoles, 15 de agosto
FESTIVIDAD DE BEGOÑA
JUAN BELMONTE
Ignacio Sánchez Mejías
y Alfredo Corrochano
6 hermosos toros de COQUILLA
Domingo, 19 de agosto
GRANDIOSA CORRIDA DEL MANTON
Organizada por las Asociaciones
de la Prensa de Gijón y Oviedo
Manuel Mejías
y José Mejías **BIENVENIDA**
6 magníficos toros de CLAIRAC

Informaciones de la Región

Mieres

UNA NOTA DE LA UNIÓN COMERCIAL

La Unión Comercial e Industrial de este concejo, recuerda a todos los asociados del Gremio de Comestibles la importancia de la junta general extraordinaria que tendrá lugar hoy domingo, a las cuatro de la tarde, en el domicilio social, Pablo Iglesias, 2.

No acudir a esta reunión es demostrar que no se está falto de nada, y por no ser así, desgraciadamente, la presencia en el local es imprescindible.

DE SOCIEDAD

Para Gijón, a pasar una temporada de verano y descanso, ha salido el activo corresponsal de este diario, don Máximo Suárez.

Una muy grata estancia le deseamos.

MARMOLES

PARA CEMENTERIOS

Frente Estación Vasco-Mieres

Ceceda

UN HECHO INCALIFICABLE

Hace poco ocurrió aquí un hecho incalificable, que no me atrevo a calificar de salvaje, por no ofender a los que verdaderamente lo son, porque al menos en medio de su salvajismo tienen la virtud de respetar la memoria de sus muertos ilustres, cuyo recuerdo veneran. Pensar que un hijo de Ceceda fuera capaz de profanar el monumento erigido para perpetuar la memoria del doctor Roel, era una cosa que se me hacía tan imposible que jamás llegué a pensarlo. Que contra mí se concitaran las iras de los que nunca fueron gustosos en que se sacara del olvido la memoria del doctor Roel, lo confieso, pero que, por mortificarme a mí, se hiciera una ofensa a la memoria del que tanto bien hizo, eso no tiene perdón de Dios. Razón tenía una madre cuando al enterarse de lo ocurrido en el monumento dijo: "Si fuéramos cultos y agradecidos, al pasar por delante de la estatua de Roel, debíamos ponernos de rodillas y bendecir su nombre". Penoso es hablar de lo ocurrido, pero el buen nombre de Ceceda así lo exige para que no caiga sobre él el honor de semejante vergüenza. Para terminar la obra del monumento hacia falta ponerle una verjita que lo resguardara, varios amigos contribuyeron con su dinero para ayudarme, el día 21 del próximo pasado Mayo se hicieron los trabajos preliminares para colocar la verja y al día siguiente todo lo hecho apareció destruido.

Una mano alevosa no vaciló en profanar lo que debía ser sagrado para todos los hijos de Ceceda, que sintieran latir en sus corazones la fibra de la gratitud. No creyendo que tan incalificable hecho se repitiera, mandé rehacer el trabajo, pero algunos jóvenes, no confiándose mucho, vigilaron y sorprendieron a un joven, cuando estaba haciendo el daño. Denunciado el hecho a las autoridades, se vio quien era el acusado, y ello dio lugar a que el verdadero pueblo de Ceceda, frente a los que insultaban, vibrara de indignación.

Nunca se vio al pueblo en actitud tan airada, ni tantos hombres reunirse con tanta rapidez y sin previo aviso, dispuestos a todo. Los que estaban creídos de otra cosa, recibieron una gran lección. Noble pueblo que tan virilmente te portaste. Vuestra digna actitud borró la mancha que sobre vosotros pudiera caer por el vergonzoso e incalificable hecho cometido en el monumento que perpetúa la memoria de vuestro protector el doctor Roel.

La necesidad de dejar espacio para otras informaciones nos obliga a dejar para otra crónica las incidencias relativas a la denuncia presentada por los hechos que dejamos relatados.

B. F.

Fuente Santa

Han salido: Para Ribadesella, don José R. Arechabala y don Juan Sánchez.

Para Gijón, señorita Socorrito Cabro, señorita Aurora Cadaveiro, don José Cifuentes y señora, don José Ramón Restegui, señora e hijos, doña María Morán y su hija Esmeralda, doña Palmira del Campo, don Regino Rodríguez y señora, don Higinio Delor y doña Felicidad Rodríguez.

Para Oviedo, don Adolfo Cabal y señora.

Para Mieres, doña Concepción Sanjuán y su hijo; señorita Carlina García y doña Aurora Llanera.

Para Gijón, doña Beatriz Quintana. La Guaya.

Lugo de Llanera

UNA IGLESIA QUE SE DESPLOMA

Es necesario el concurso económico de los católicos de Lugo de Llanera. Esta iglesia que se desploma es la iglesia parroquial de Lugo de Llanera. La techumbre de esta parroquial corre serio peligro de venirse abajo, notándose signos alarmantes en la bóveda.

Se comisionó a un técnico a fin de que examinara el estado de la misma y su dictamen es que providencialmente no ha sobrevenido ya una verdadera catástrofe.

Una de las vigas en que descansa una tijaera del techo está rota y otras dos muy próximas a romperse, con inminente riesgo de un desgraciado accidente.

Previéndolo así nuestro activo y celoso párroco, con toda diligencia procura recursos para realizar urgentemente las obras necesarias.

No siendo suficiente lo recaudado en este vecindario por estar formado en casi toda su totalidad por humildes familias de campesinos y obreros de las fábricas adyacentes, parece que trata de interesar a estas entidades industriales que por su peculiar condición viven en cierta identificación económica y aún sin quererlo política y social con los pueblos circundantes, al objeto mencionado. Lo aplaudimos sinceramente.

Venga el dinero de donde venga, este estado de alarma hay que evitarlo cuanto antes, previniendo inútiles lamentaciones por tardías.

Como hoy, por desgracia, sólo cuentan los templos con el óbolo de la caridad cristiana, en nombre de ella nos atrevemos a demandar auxilio a este fin de las almas buenas y generosas.

Encabezada por don Benito Menéndez Moriyón, cura regente de esta parroquia, se ha abierto una suscripción con el fin de recaudar fondos para las obras de reparación de la iglesia parroquial.

Publicamos a continuación la lista de donantes, que continuaremos en días sucesivos:

Don Benito M. Moriyón, 25 pesetas; don Eusebio García, 25; don Crisanto Álvarez, 25; doña Florentina R. Espina, 25; don Laureano Ruiz Martínez, 5; don Ramón García, 1; don Enrique Suárez, 2,50; don Silverio Ania, 2; don José Suárez Busto, 1; doña María Martínez, 2; don Félix Gutiérrez, 2; señora viuda de Feliciano González, 5; don Manuel Rodríguez, 5; doña Josefina Fernández, 1; doña Josefa Álvarez, 5; don Eustaquio Alonso, 2; don Francisco Fernández, 1; doña Delfina Fanjul, 0,75; doña Brígida Alonso, 2; don José Rodríguez, 2; doña Carmen Rodríguez, 2; doña María Alonso, 3.

Don José Luis G. Ablanedo (Castañera), 2; doña Germana Álvarez, 1; don Elías Rodríguez, 2; don Manuel Ponga, 5; don Benigno Menéndez, 25; doña Genoveva Huergo, 2; don José González, 5; don Manuel García Duarte, 5; don Manuel Casaprima, 4; don Víctor R. Espina, 5; don Rogelio García Muñica, 25; don José Rodríguez, 25; don Mariano Piquero, 2; viuda de Baldomero García, 2; viuda de Manuel Ramos, 5; don José Alonso, 2; don José Casaprima, 2; don José Ramos, 2; una donante, 1; don Fernando Ablanedo, 25; viuda de Laureano Menéndez, 5; una devota, 1; don Laureano Menéndez, 2; don Manuel Menéndez, 2; don Ramón González, 3; doña Asunción González, 5; don Paulino García, 2; don Celestino Rodríguez, 5; don Enrique Rodríguez, 5; doña Genoveva Alonso, 2.

Don Prudencio López Coto, 15; doña Carmen Martínez, 2; don Ramón González, 2; don José Alonso, 2; don Manuel Argüelles, 1; don José Martínez, 1; don Ángel Alonso, 0,50; don Manuel García, 0,50; don José Martínez, 1; don Jesús López Hévia, 2; doña Cándida Hévia, 5; doña Concepción Rodríguez de Valle, 1; don Bautista Rodríguez González, 10; don José Suárez García, 5; don José González González, 5; don Severino López, 5; don Ramón Alonso Martínez, 5; viuda de Valle, 5; viuda de Valentín Rodríguez, 1.—Suma, 392,25 pesetas.

(Continuará.)

RESTAURANT

Paredes y Ramos

Piazuela Riego, 6.—Tel. 2806

Mendstra a la española

Langosta a dos Salsas

Gran variedad en platos caseros

Se reciben encargos

LA SEÑORITA

María Luisa Fernández Ordoñez

Falleció en Santa Cruz (Mieres)

A las diez horas del día 11 de agosto de 1934

A los 20 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

R. I. P.

Sus desconsolados padres don Leoncio Fernández y doña Perfecta Ordoñez; hermanos don Lucio, don Arturo, doña María y doña Felicitas; hermano político, don Mariano Díaz; primos y demás familia.

Ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y se dignen asistir a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, domingo, día 12, a las cinco de la tarde, desde la casa mortuoria en Collanzo, al cementerio municipal de Santa Cruz, por lo que vivirán agradecidos.

Laviana

SOBRE LA CUESTION DE LOS FESTEJOS, TERMINAMOS CON ESTAS LINEAS

El presidente de la Comisión de festejos, a su modo, tirando largo en literatura y dejando las cosas en su fondo donde las habían colocado los industriales, repleó, en parte, a lo que se ha referido sobre la actuación de la famosa Comisión que preside, diciendo sustancialmente que él expuso ante sus compañeros la necesidad de dar una verba en la calle de Arriba. Implícitamente, el presidente, reconoce con sus afirmaciones que los industriales tienen derecho a lo que piden a la Comisión. Esta, el año pasado, que cobró ofreciendo dar la verba, al no cumplir su palabra puede considerarse incursa en la falta de solvencia moral, como ciertamente se afirmó ya en estas columnas.

En cuanto a la cita de los barrios de la Tejera, Buenavista, Tapia, etc., que podían reclamar verbenas igualmente, pero sin el derecho del núcleo de población que lo hace, como se trata de vecinos con sentido común, no pidieron en la vida tal desatino. Quien lo realizó en el seno de la Comisión no ha dejado de ser un humorista.

Esos que, como dice Sagar, "se rajaron", hicieron lo más natural del mundo. Les pidieron dinero una vez ofreciéndoles "verbeneárselos", lo que al no hacer lo prometido, no han sido los industriales los que se han rajado, ya que les han "rajado" los comisionistas. Este es el mismo caso que actualmente la Comisión está haciendo con los industriales descontentos, porque si "sudán", como dicen en "argot" los recaudadores, tienen fiestas en la calle de Arriba. Como las palabras las lleva el viento, únicamente teniendo solvencia moral, es decir, cumpliendo lo que se ofrece, seguramente los industriales no se colocaban en la rebelión en que están, porque, ¡se adelantó a decirlo el mismo presidente! hartos de "buenas palabras".

CARBAYIN R. Triviño

DENTISTA

Escuelas Municipales (Carbayín Alto) Consulta: Lunes de 4 a 7

Cita Sagar la cantidad que da uno de los industriales. Esto, vale la pena de no "menearlo". Al menos de parte nuestra que ninguna adversión sentimos por ninguno de los verdaderamente interesados en el materialismo de la polémica. Y ya hemos repetido que hay industrial que si va a Picumea allí llega su parroquia, adquirida debido a las condiciones personales del servicio. Las insidias que mencionó Sagar ¿dónde las vio? Únicamente tuvo que notarias en la famosa "Nota Oficiosa" de la Comisión, sin que la Comisión se enterase, como él ya dijo, en la encuesta de nada, porque hasta el nombre puesto al pie del sello oficial no existe en Laviana.

Se puede hablar de solvencia moral cuando en un caso como el publicado, los suplantados, velando por la verdad dicen a los periódicos sorprendidos la inmundicia del caso. Hemos de reconocer que Sagar se manifestó ante nosotros como reprochador de la hazaña, pero dejando en otros diarios la única insidia encubierta por la Comisión, siendo justo que rebote contra ella por la complicidad que revela su silencio, ante la frescura de un "diable pobre" que llegó a la villa a dar lugar nada más para que se desatasen protestas que hubieran callado si la Comisión se hubiere conducido de otra forma; con mayor seriedad, que es también solvencia.

Por nuestra parte, con docenas de testimonios de todas las clases sociales de la villa, incluyendo la de alguno de los miembros de la Comisión, "rajada" entre sí recibimos el pláceme general por haber enfocado la cuestión de la forma hecha. Por eso terminamos con estas líneas y sin saber si será o no el Rochero donde se celebren con la mayor esplendor posible unas fiestas que agraden a la mayoría del vecindario y cuyos sentimientos asustadamente defendimos e interpretamos.—Lauru.

UNA REPLICIA OBLIGADA

Se nos ruega la publicación de la siguiente nota:

"El presidente de la Comisión de festejos, sin saber de parte mía en qué lo funda, me pide le "demuestre por qué no tiene solvencia moral y material". ¿Cuándo tal afirmación hice? Soy hombre de solvencia, y por eso copio lo que manifesté: "en lo sucesivo que se formen las Comisiones con hombres de solvencia moral y material". ¿Dónde ha visto Sagar nada que diga que "no" tiene tal solvencia?

A parte de esta explicación, fuera de toda solvencia se encuentra lo que se hace, y de lo que seguramente está enteradísimo el susceptible presidente, con la radio que se rifa, engañando al público con un aparato del uso de un amigo para darlo como nuevo. El público se dio cuenta del engaño, rechazando las papeletas y dándose cuenta exacta de la solvencia moral de quienes hayan permitido el truco. ¿Lo conoce el señor Sagar? Si es así, en mi réplica obligada, ya vé lo que hay. Obsérvese que nada es de mi cosecha.—Benedicto Martínez."

CARPINTERIA MARMOLERIA MECANICA

Frente al Vasco-Mieres

San Esteban de Pravia

CONVOCATORIA

Se cita a todos los afiliados del Centro Republicano R. S. de San Esteban de Pravia, a la junta general extraordinaria que se celebrará el día 15 del actual, a las once de la mañana, en el local que se indicará en el Café Nalón, para tratar del siguiente orden del día:

1.ª Lectura de actas anteriores y correspondencia.

2.ª Examen y acuerdo que proceda sobre la pretensión de la Cámara de Comercio de Oviedo, de trasladar a dicha ciudad el organismo de la Junta de Obras de nuestro puerto y que éste sea declarado oficialmente de la capital de la provincia. Examinado el caso por la directiva, por unanimidad acordó someter a la general el criterio de que ello es altamente perjudicial a los intereses del concejo, y que procede elevar a los Poderes públicos respetuosa pero enérgica protesta a fin de evitar tan marcado atropello.

3.ª Ruegos y preguntas.

En caso de concurrir pocos afiliados, se celebrará la junta media hora más tarde en segunda convocatoria.—La directiva.

BRANJA-TORREJON

Se venden parejas de INDIAN GAME de diez meses a cien pesetas. LANGSHAM NEGRO de 3 meses a 60 ptas. y BRAMA POTRA de 3 meses a 50 pesetas.

Sama

LA COLONIA ESCOLAR DE ALTURA

Según las noticias que recibimos de la Colonia escolar de altura, que veranea en Vegacervera, los colonos lo pasan admirablemente. Los niños y niñas dirigidos por los cultos maestros don Manuel Cuesta, don Antonio González Rojo y las señoritas Rosario Cuesta y Maruja Rodríguez, hacen una vida sana, reciben una alimentación muy nutritiva, dan baños de sol y de agua con arreglo a prescripciones médicas, cantan, juegan, etc.

La Colonia es muy visitada por distintas personalidades, entre las que recordamos a las siguientes. Inspector Jefe de León, don Rafael Álvarez; el profesor de la Normal de la misma provincia, señor Nozagaray; los Alcaldes de Langreo y San Martín, don Celso Fernández y don José F. López, muchos maestros y maestras de León y Asturias, los miembros del Patronato de Colonias don José Llamas, don Felarmino Tomás, don Emiliano Fernández Guerra y don Gervasio Ramos.

Todos los visitantes salieron muy complacidos de la visita y felicitaron a los maestros que están al cargo de la Colonia.

Hoy, domingo, a las ocho de la mañana, saldrá para Vegacervera el tercer grupo de colonos, y a las ocho de la noche llegarán los niños y niñas del segundo grupo.

Sabemos que el Patronato de Colonias tiene el proyecto de ampliar el beneficio de éstas a muchos más escolares para el año próximo. Para lograr esto es necesario que todas las Empresas industriales de este valle y todas las personas encariñadas con la infancia presten su concurso al Patronato.

INSTITUTO ELEMENTAL DE SEGUNDA ENSEÑANZA DE SAMA

Del 15 al 31 del corriente queda abierta la matrícula para el examen de Ingreso, que tendrá lugar en la segunda quincena de Septiembre. Las horas hábiles para la matrícula son de 11 a 1 y de 4 a 6.

En Secretaría se facilitarán detalles.

INFORMACION DE AVILES

La Compañía de ópera italiana se presentará al público avilesino mañana lunes

PARA LA VEJEZ DEL MARINO Quinta lista de donativos recibidos para el homenaje a la Vejez del Marino: Suma anterior, 850 pesetas; doña María F. Balsera, 500; Compañía de Maderas, 100; Casino de Mieres, 25; don Indalecio F. Balsera, 25; señores Quintana y Bertrand, 25; Real Compañía Asturiana, 50; don Constantino F. Prendes, 10; don Benito F. Guerra, 10; don Francisco Legorburu, 5.

Recaudado hasta hoy, 1.600 pesetas.

EL LUNES SALDRÁ LA SEGUNDA COLONIA ESCOLAR

Se ruega a los padres o familiares de los niños que componen la Colonia Escolar que mañana lunes saldrá para la Serrota-Gredos, se presenten mañana lunes, en el Ayuntamiento, convenientemente equipados para emprender el viaje en el mencionado día.

OPERA EN AVILES

Mañana, lunes, a las diez y media de la noche, se presentará al público avilesino la compañía de Opera italiana que con la colaboración del eminente cantante español Miguel Barrosa y los coros del Liceo de Barcelona, cantará "Rigoletto", de Verdi.

Para este magno acontecimiento reina gran animación entre el público avilesino, lo que hace suponer que el suntuoso coliseo de la calle del siglo XX registrará mañana un imponente lleno.

EL PARTIDO DE HOY A BENEFICIO DEL STADIUM AVILESINO

A beneficio del Stadium Club Avilesino, se jugará esta tarde, a las cuatro, un gran partido de fútbol, siendo los contendientes un equipo del Tennis Club, en el que figuran entre otros Torres Quevedo, Arturo Sauras y los internacionales Campanal y Chalo Galé, y una selección de veteranos del Stadium, compuesta por Gottisolo, Viza, Nico, Paredes, Dintén, Lisardo, Carlos, Achalandabaro y algunos titulares del primer equipo.

Por tratarse de un beneficio para nuestra primera Sociedad deportiva y a la vez por que la hinchada tendrá

Pola de Siero

DE SOCIEDAD

Para Cudillero ha salido la bella y distinguida señorita Maruja Zavala.

—Para Villahermes la simpática y bella señorita Angelita Cañal.

—Para Celorio la familia de don José Sánchez.

—Para Santander don Leocadio del Castillo.

—Para San Sebastián han salido don José María Aller y don Manuel y doña Sabina García.

La Guaya.

FREGADEROS DE MARMOLES

Mármoles para COCINAS

Frente Estación Vasco

Mieres

Piloña

DE SOCIEDAD

Se halla pasando unos días en Antriago al lado de los señores de González-Marunz, la virtuosa y bella señorita Angeles Alvarez, de Cangas de Onís.

BIEN VENIDOS

Procedentes de Madrid, llegaron al citado pueblo, donde pasarán una temporada al lado de sus familiares, los apreciables jóvenes don José González Martino y don Amaro Canga García.

BUEN VIAJE

Después de pasar las fiestas de Santa Marina en Antriago, regresaron a Oviedo, nuestro apreciable amigo don Jacobo Alvarez y su bondadosa esposa doña Adelaida de Tuva, y bella y elegante hija María Julia.

Igualmente, y del citado pueblo, regresó a la capital de Asturias la joven señora doña María Josefa García, de Blanco, y su hermoso hijo Evaristo. Lin de Pepa.

ESTUDIO FOTOGRAFICO

DUARTE

Suspende sus trabajos los domingos y días festivos desde el día 15 de Julio al 31 de Agosto.

LAS FIESTAS SACRAMENTALES

Hoy celebran sus fiestas sacramentales las inmediatas parroquias de San Lorenzo de Llerenas y San Pedro de Navarro, cuyas romerías que gozan de justa fama, serán amenizadas por bandas de música.

MODISTAS

Aparatos para pisar, prácticos y de fácil manejo, a 15,35 y 75 pesetas

Rosal, 80

OVIEDO



Importante casa

en confecciones para señora desea ceder exclusiva en esta plaza a establecimiento solvente que trate artículos similares. Dirigirse a P. Fernández Ventura de la Vega, 1. Madrid.

Notas de Gijón

EL CONFLICTO DE LOS OBREROS MUNICIPALES
 Prosigue este conflicto sin variación, y aunque por la mañana fueron recogidas muchas basuras, el aspecto de nuestras calles era lamentable por la tarde. Durante la mañana hubo nuevo cambio de impresiones entre la comisión de concejales y el Comité de huelga, no llegándose a un acuerdo en lo que afecta a las bases de índole económica, reiterando los concejales que por la situación del Ayuntamiento nada podía concederse.

La impresión, después de la reunión, era poco optimista.
 Hoy continuarán las negociaciones y celebrará sesión extraordinaria el Ayuntamiento para tratar del conflicto.

Los pueblos se divierten

Festejos en la provincia En Villapérez

LOS FESTEJOS DE LA SOCIEDAD "LA ALEGRÍA"

Esta Sociedad, respondiendo al significado de su nombre, ha preparado un gran programa de festejos, que comenzaron en la noche de ayer con una gran verbena y ha de seguir hoy con otros más de variados atractivos. Y teniendo en cuenta que las fiestas se ven siempre favorecidas por la concurrencia de muchos ovetenses, ante la carencia del servicio de tranvías la Sociedad establece uno de autocares, muy económico, entre Oviedo y el famoso campo "El Cabillo".

El servicio de viajeros comenzará a las once de la mañana, partiendo de la Vega.

En Marcenado-Siero DE FIESTAS

Hoy se celebrará la renombrada fiesta del Visu.

Por la mañana habrá misa y sermón a cargo de un elocuente orador sagrado.

Por la tarde, romería en el "Ticu", amenizada por la banda de música, organillos y partajas de gaitas y tambores.

Sección Obrera En Oviedo

COOPERATIVA ESPAÑOLA DE CASAS BARATAS "PABLO IGLESIAS" Sección de Oviedo

Se pone en conocimiento de todos los asociados que habiendo sido señalada la fecha del día 17 del actual para la celebración de la junta general de esta Sección, los compañeros que deseen presentar alguna proposición al próximo Congreso que se ha de celebrar en Madrid el mes de Diciembre del año actual, deben remitir éstas antes de la celebración de la referida junta general, a fin de que sean discutidas por esta Sección para su trámite reglamentario.

En la reunión, que se celebrará el mencionado día 17 de Agosto, se discutirá el siguiente orden del día:

- Lectura del acta anterior.
- Dictamen de cuentas.
- Comunicaciones.
- Gestiones de la Directiva.
- Proposiciones al Congreso.
- Ruegos y preguntas de los asociados.

El Secretario.
 Aviso

Agrupación Profesional de Periodistas de Oviedo

Se advierte a los afiliados a esta Agrupación que son vocales del Jurado Mixto de Prensa, la ineludible obligación que tienen de acudir a la reunión que dicho organismo celebrará en su domicilio social (Portier, 3, segundo), mañana, lunes, a las cuatro y media de la tarde, en primera convocatoria, y a las cinco, en segunda.—El Secretario.

Por la línea del Vasco

Trenes especiales con motivo de las fiestas de Las Caldas

La Sociedad General de Ferrocarriles "Vasco-Asturiana", tiene el honor de poner en conocimiento del público que, con motivo de las fiestas que se celebrarán en Las Caldas los días 12 y 13 del corriente, efectuarán parada en el Apeadero del citado pueblo, todos los trenes de viajeros que verifican su paso por el mismo, y además pondrá en circulación, los indicados días, un tren especial con arreglo al horario siguiente:
 Salida de Oviedo, a las 16 horas.
 Idem ídem de Manjoya, a las 16,9.
 Llegada a Las Caldas, a las 16,16.

Sección por palabras

CHEVROLET cuatro cilindro, último modelo del 28 y seminuevo, con 18.000 kilómetros garantizados de uso, se vende. Informes en Publicitas o en Tineo, Basilio Flores.

TRASPASO COMERCIO paquetería, loza y perfumería, bien acreditado, sitio céntrico esta villa. Josefa Reguero. Infiesto.

COMPRESOR Ingersoll, semi-nuevo, se vende. Razón: Publicitas.

EN INFIESTO frente plaza ganado, se traspasa comercio ultramarinos y bebidas de "Belástegui". Informes su dueño.

LA VIDA ES SUEÑO, pero un sueño de dulces emociones a través de la espiral de humo de un Vuelta Abajo "LA CORDIALIDAD".

DEFRAUDA USTED su buen gusto, mientras no pruebe los habanos "LA CORDIALIDAD". Exquisito aroma, perfecto arder.

NO ES CIERTO que los cigarrillos habanos LA CORDIALIDAD sea una marca más. Es algo incomparable. Pruébelos, poco arriesga.

VENTA casa en Selorio (Villaviciosa), sólida construcción, bajo y piso, huerta, libre inquilinos, cerca del mar, barata. Informes: Arturo Fresno. Villaviciosa.

CLASES MECANOGRAFIA "Invento Vidal", sin mirar teclado, rapidísimo. Taquigrafía cursos rapidísimos. Covadonga, 2, primero izquierda.

TRASPASASE confitería en lo más céntrico de Sama. Informes: Sastrería José Fernández, Sama de Langreo.

EN BERRÓN, cruce de carreteras, se vende casa moderna con buen local, para comercio o industria y huerta. Informes, Cartería del Berrón.

TRASPASO PENSION facilidad de pago. Travesía San Isidoro, número 1, segundo izquierda.

SE VENDE o traspasa Clínica Dental. Informes: Argüelles, 33, tercero derecha.

VENDEDORES a domicilio para producto fácil venta. Informes: Calzados Arias, Uria, 70.

CHALLI en arriendo necesito próximo centro Oviedo. Informes: Jerónimo Alvarez. Teléfono 2152.

TRASPASO por ausencia casa de huéspedes acreditada, sitio céntrico, cuarto baño, pequeño capital. Informes: Cavada, 35, primero. Oviedo.

SEÑORITA para trabajar artículos a domicilio se necesita. Informes: Publicitas.

SE VENDE gabinete completo perfecto estado baratísimo. Razón: Rosal, 62, Tienda.

MOTO inglesa moderna, muy barata, completamente equipada, vendo. Garage Nuevo, Foncalada, 38. Oviedo.

SE TRASPASA antigua casa de comidas y bebidas, sitio céntrico, tiene vivienda. Informes: EL CANDAMIN, Covadonga, 37.

TRASPASO establecimiento bebidas con vivienda. Informes: Casa Rufino, frente Fábrica armas.

SE OFRECE cocinera dentro fuera población. Carnicerías, Angel Arrieta.

GABINETE, vistas calle económico para dos amigos. Razón: Rosal, 100, segundo.

SOMBREROS, Verano y entretiempo durante Agosto 10 pesetas; reformas elegantísimas, 5; limpieza, tintes. Rosal, 100.

EXTRAVIO de un perro blanco con manchas color café, pelo, por las inmediaciones de la Plaza de América. El que lo haya encontrado puede dar cuenta en la Administración de este periódico.

Los festejos de la Sociedad de Santa Filomena

El concierto que dará mañana la Banda militar

Formando parte de los tradicionales festejos organizados por la Sociedad de Santa Filomena, hoy dará un concierto en el Bombé, de doce de la mañana a dos de la tarde, la Banda del Regimiento de Infantería núm. 3, con el siguiente programa:
 I "Los Parques del Alcázar", marcha.—C. Madonado.
 II "Serenata",—Schubert.
 III "Oberón", overture.—Weber.
 IV "La Isla de las Perlas", selección.—Sorozábal.
 V "Fantasía asturiana".—Urande.
 VI "Si vas a Covadonga", pas-doble.—A. San Marcos.

Colegio de Médicos

Pedro G. Quirós e Isla
 DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL
 Consulta durante el mes de Agosto los martes y jueves de 11 a 2 y de 3 a 6
MARQUÉS DE SANTA CRUZ, 12-2.
 Teléfono 3897

MEDICO ESPECIALISTA Valentín Fernández
VIAS URINARIAS
 PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 9
URIA, 21 - OVIEDO - Teléfono 13-50

Doctor R. Miyares
 Especialidad en Garganta, Nariz y Oídos
 Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
 de Gil Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2700

Julio R. Fontán
 Especialista: estómago, intestinos, hígado
 Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4
 Uria, 48, tercero.—Teléfono 35-50.
OVIEDO

Médico especialista Leopoldo Escobedo
 Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5
 Uria, 18, OVIEDO.—Teléfono 2103

Guillermo López
 Médico-Director
 del Dispensario Antivenéreo
 Piel - Venéreo - Sífilis
 Cimadevilla, 17, 1.º—Teléfono 11-88

Luis F. Vega
 Médico Oculista
 Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º
 Teléfono 1800

Desde el 1.º de Agosto hasta el 10 de Septiembre, consulta los Martes, Jueves y Domingos de 10 a 1.

Doctor Alberto González
 Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884.
OVIEDO

Martínez Guisasola
 Médico del Hospital Provincial
PULMONES Y CORAZON
RAYOS X
 Durante el mes de Agosto
 Consulta: de 4 a 6
 Palacio Valdés, 2—Teléfono 3008

Luis Alvargonzález
 Especialista de huesos, articulaciones, de formidades. Cirugía de la especialidad.
 Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a 6
 Se construyen aparatos ortopédicos
 Uria, 60, Chalct.—Teléfono 1257.—GIJON

José Fernández González
 Enfermedades nerviosas y mentales
 Jefe clínico del Manicomio provincial
 Consulta de 11 a 2 y de 3 a 5
URIA, 50, 2.º Teléfono 3816
OVIEDO

SANTIAGO MELON
 Médico de la Beneficencia
 Medicina interna sistema nervioso
 Campomanes, 3-1.º—Consulta de 11 a 1

Melquiades CABAL
 MÉDICO DEL HOSPITAL PROVINCIAL
 Especialista en Pulmones, Corazón,
 Medicina interna,
RAYOS X
 Consulta de 10—1—4—6
 Magdalena, 29. - Teléfono 2442—Oviedo.

Eliás Díaz
 MÉDICO-OCULISTA
 CABO NOVAL, 5
 Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

Nicolás Pérez
 Ex Director-Médico del dispensario Antituberculoso
A. BUYLLA
 Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones.—RAYOS X
 Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5
 Uria; 60, principal. Teléfono 4050. Oviedo

E. MARTINEZ RADIO
 ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
 Marqués de Santa Cruz, 3-2.º derecha
 Teléfono 2034.—OVIEDO

Angel G. Luengo
 Medicina general
ESPECIALISTA DE NIÑOS
 Sol artificial - Eritemoterapia, diatermia
 Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5
 Argüelles, 33. Teléfono, 1991

M. RADIO E HIJO
 DENTISTAS
 Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6
 San Francisco, 13, 2.º.—Teléfono 2034

DR. GOMEZ
ESPECIALISTA EN GARGANTA NARIZ Y OIDOS
 Del Dispensario Antituberculoso
 Uria, 56, pral. Teléfono 3072

Celso Fernández
 MATRIZ y EMBARAZOS
 Profesor del Instituto Rubio (Madrid)
 Diplomado de las Maternidades Santa Cristina (Madrid)
 Baudelocque (Paris) - Cirujía de la especialidad. Hospital Broca (Paris) Clínica Universitaria de Dresden (Alemania)
 Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6
 Marqués de San Esteban, 51.—Tel. 2811
GIJON

Dr. R. JALON
 Director del Dispensario Oficial Antituberculoso
 Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones
RAYOS X
 Consulta: de 11 a 12 y de 3 a 5
 Asturias, 5, 2.º Teléfono 3092

J. Pumarino
 Especialista: Pulmones y corazón
 Médico de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza)
 Consulta los jueves y sábados

Don José Cabal Rodríguez

En la madrugada de ayer, y después de soportar penosa dolencia, dejó de existir en esta ciudad, donde estaba muy bien relacionado, y contaba con la estimación de todas las clases sociales, por la hombría de bien que resplandecía en su vida, don José Cabal Rodríguez, que había sido empleado del Municipio ovetense, al que había prestado dilatados servicios con tanta inteligencia como celo. En la actualidad se hallaba jubilado.

El orden personal era de los de verdadera cordialidad en el trato, simpático y bueno y llano de sencillez. Se consagró a la vida del trabajo, que compartió con los deberes de la amistad, a los que no había faltado nunca, por lo que se había alabado con toda justicia la nobleza de su condición humana, que era la de conducirse con rectitud y con afectuosidad.

El entierro de su cadáver, verificado en la tarde de ayer, constituyó una sentida manifestación de duelo. Aparte otras representaciones, se destacaba en la comitiva la del Cuerpo de bomberos del Municipio, al que perteneció durante muchos años.

Hacemos presente nuestro sentimiento de pesar a sus hijos doña María de la Concepción, don Robustiano (maestro armero), doña Isabel y doña Visitación; hermanos don Juan (secretario del Juzgado de Orense) y doña Manuela; hijos políticos don Benito Francos (de nuestra buena amistad), don Alfredo Casal y doña Dolores Jiménez Torres; nietos y sobrinos.

RICHARD
 RELOJERIA Y OPTICA
 Despachamos recetas de Oculista
PLAZA DE LA REPUBLICA, 10
 (ESCALDADERA)

EL MEJOR VINO TIERRA de Valdevimbre (León) en la ANTIGUA CASA "EL TORAU"
GUISASOLA, 19 - OVIEDO

Tifo. 3690 **Hijo de FONTELA** OVIEDO
URIA, 42
 Especialidad en Artículos para Cabellero y Niño
 Cortes Trajes novedad desde 30 Ptas.
 Confecciones-Camisería-Trajes baño
GRANDES COLECCIONES

Autos de Bonifacio Alvarez
 Teléfono 182.—MIERES
 Servicio diario entre Mieres, Sama y Gijón y viceversa.—Salida de Mieres de la Plaza, a las 9 de la mañana.—Salida de Gijón de Casa Alberto, Pedro Duro, 12 (Esquina a Carmen) a las 6 de la tarde.
 Precios reducidos.
 Se extienden abonos
 Hay combinación para Aller y Turón

ALMACÉN Y TALLER DE VIDRIERÍA
 DE **JUAN ARRIETA**
 Sucesor de la Viuda de Celestino Rodríguez
Fray Ceferino, 4. Tléf. 41-18 OVIEDO
 SERVICIOS PARA ENCARGOS DE URGENCIA
 Pidan Presupuestos

TONICO-APERITIVO SIN RIVAL "ANIBAL" VINO INSUPERABLE

 AGENTE GENERAL PARA ASTURIAS
D. FRANCISCO ROMERO - OVIEDO
 CIA. MATA-UNION DE BODEGAS ANDALUZAS - MALAGA

¿Quiere Ud. invertir bien su dinero?

IRIS

Pues adquiera un impermeable después de cotejar estos precios

Gabardina lana, tres telas, desde	Ptas.	40 00
Gabanes cuero, caballero, desde	>	40 00
Gabanes cuero, acolchados, desde	>	100 00
Cuerinas de señora, muy finas, desde	>	18 00
Checos niño, con capucha, desde	>	5 00
Capitas niño, desde	>	2 50

26 modelos de señora

En nuestra SUCURSAL en GIJON tenemos en existencias más de 25.000 impermeables de todas clases, que cedemos al público al precio de costo.

¡OCASION UNICA!

Ventas al detall: Pi y Margall, 18 GIJON

Ventas al detall: Pi y Margall, 18 GIJON

Fábrica en San Sebastian Zabaleta, 38 y Bermingham F. **Exposición y venta: Hernani, 9**

Venta directa del fabricante al consumidor (vertical text on left and right)

LA VILLA DE VEGADEO EN LAS TRADICIONALES FIESTAS DE NUESTRA SEÑORA y San ROQUE

NUESTRO SALUDO

Dedicamos líneas aparte a poner de relieve la importancia marítima y comercial de la villa de Vegadeo, de traza tan sugestiva en sus muchas bellezas naturales, encanto de cuantos la visitan y orgullo de sus laboriosos hijos; y con ellas contribuimos, al par que rendir tributo de justicia a quien tiene derecho a reclamarla de todos los asturianos, sobre todo de los olvidados, de los que parecen medir sus afectos por las distancias, a subsanar lamentables omisiones. Pero no cumpliríamos con todos nuestros deberes, y más en fecha tradicional, si no buscáramos un hueco en la página consagrada a la hermosa villa asturiana para expresar nuestros sentimientos de amistad y de cariño a los vegadenses, que tantas pruebas tienen dadas de su asturianismo, a pesar del olvido en que se les tiene, sin duda porque se dedican a la labor diaria de modo silencioso, sin provocar conflictos ni alterar el ritmo en una vida fecunda de trabajo. Noble ejemplo el de esta villa, que representa una fuerza vital, muy poderosa ciertamente en la dinámica de la provincia, y no dá desazones a los altos ni los bajos poderes, con la vista puesta a toda hora en el horizonte del progreso, por el que camina sin inquietudes ni sobresaltos, sin estridencias ni provocaciones al vivir pacífico y honrado, de paz y armonía entre todos los elementos que contribuyen en la asociación de sus energías a su desenvolvimiento esplendente, que tanto nos congratula. Y por eso mismo, porque dá pruebas de tantas virtudes, es por lo que tiene más merecido el apoyo de esos poderes. Las circunstancias de ahora debieran ser las más propicias. Y ojalá no nos equivoquemos si decimos que esa ayuda no ha de hacerse esperar mucho tiempo. Nosotros somos de los primeros interesados, por lo mucho que deseamos la mayor prosperidad de la villa de Vegadeo, que si trabaja todo el año con ejemplaridad no superada, en estos días, que celebra sus fiestas tradicionales de Nuestra Señora y San Roque, tiene bien ganado el descanso y el derecho a dedicar unas horas a la honesta expansión del espíritu, en cuyas horas gratas queremos acompañarles nosotros con todo el fervor de nuestros afectos al saludarlos tan cordial como cariñosamente.

FRANCISCO VEIGUELA

SIERRAS MECANICAS
ALMACÉN DE MADERAS
PUNTAL PARA MINAS - DEPOSITO DE SAL

Armador de la goleta, VEIGUELA

VEGADEO



La típica calle de la Alameda, punto céntrico de la villa

INTERESES MARITIMOS DE ASTURIAS

La villa de Vegadeo, huérfana del favor oficial

Se ha hablado extensamente, y no hace mucho, de la importancia marítima de nuestros puertos. Con inusitado interés se ha plasmado unas veces, cuanto de abolengo tienen nuestros puertos pesqueros. Se ha hecho, en fin, un canto a todo el paisaje, que, hermosísimo, festonea nuestras costas. Todo esto se ha dicho y de todo esto se ha hablado con no poca elocuencia, y por eso nos proponemos hoy nosotros, aun a trueque de caer en el sentido práctico de las cosas, dedicar unas líneas a una villa asturiana que por su fuerza económica, por su repercusión en los intereses asturianos, bien merece que de ella nos ocupemos.

Nos referimos a la villa de Vegadeo, límite auténtico de nuestra provincia en la parte occidental.

No puede uno ocuparse de la importancia marítima de nuestros puertos — puerto natural, al fin, es el de Vegadeo — y omitir la acusada preponderancia que éste tiene. Más la protección oficial tiene sus veleidades y a veces esto influye para que pierdan su legítima resonancia los pueblos que por su vida propia, por imposición de la realidad, merecen figurar en lugar preeminente. Como nada puede haber en estos casos más elocuente que los números, dejémosles paso para confirmar la aseveración de que Vegadeo es uno de los puertos más importantes de Asturias por su tráfico de cabotaje.

Hélos aquí, lector:

En el año último han entrado en Vegadeo 233 vapores y veleros, habiendo salido, entre otras mercancías:

En madera en rollo, 20.622.000 kilogramos.

En tabla y tablón, 742.700 ídem.

En traviesas de rollo, 4.874.128 ídem.

Vegadeo es el centro comercial y el puerto natural de los concejos de San

Tirso de Abres, Taramundi, Santa Eulalia de Oscos, Villanueva de Oscos, San Martín de Oscos, Illano, Pesoz, Grandas de Salime, Ibañ y la mitad del de Pola de Allande, en la provincia de Asturias; y de los de Trabada, Villameá, Villaadrid, Riotorto, Meira y el partido judicial de Fonsagrada, en la de Lugo.

De Vegadeo son los armadores de los veleros con motor "El Veiguela", "Conchita", "Teresita", "Amparo" y "María del Carmen", tres de los cuales se han construido aquí.

En Abres (Vegadeo) existe también un Pósito de pescadores, cuyas familias viven exclusivamente de la pesca del salmón, lamprea, angula, lenguado y demás pescados de ría.

¿Necesitamos decir más para dejar evidenciado que Vegadeo es uno de los principales puertos marítimos de la provincia? Las cifras que acabamos de estampar son demasiado elocuentes, y ellas suplén en demasía cuanto nosotros pudiéramos agregar con el expresado objeto.

No otro perseguimos en la charla que sostuvimos en nuestra reciente visita a la villa con don Eulogio Fernández, figura del mayor prestigio en aque-lla tierra asturiana, donde es considerado como uno de los primeros exportadores.

El señor Fernández nos facilitó datos que algún día sacaremos a la publicidad para seguir destacando la importancia de este puerto, cuyo tráfico considerable y constante, animador de tantas actividades, es revelador de la riqueza en los más variados aspectos de la vida industrial y comercial. No reconocerlo así acusaría excesiva ignorancia, por no decir otra cosa, como explicación de ciertos fenómenos que se registran en determinadas informaciones.

INTERESES DEL PUEBLO

Grandeza y aspiración de Vegadeo

Para poner de relieve la grandeza de esta privilegiada y encantadora tierra, donde la pródiga naturaleza ha reunido sus galas más esplendorosas, dotando a los hijos de este rico pueblo de aquellas más bellas cualidades que distinguen a los hombres, en todo el amplio sentido y las definiciones que esta expresión encierra; no entraremos en minuciosos detalles, puesto que la realidad de los hechos está clarívidamente demostrando a los ojos del más superficial observador, de que en todos los tiempos y lugares, el esfuerzo, la buena voluntad y las nobles aspiraciones de los honrados, voluntariosos y esforzados hombres ha sido lo que ha hecho de los páramos desiertos esos fértiles emporios, como lo fueron en sus épocas la bella Tiro, la espléndida Damasco, la Atenas inmortal, y, por sobre todas esas y las de más allá, nuestra invicta y gloriosa España; ¡España, de cuya maravillosa tierra forma parte esta incomparable, primorosa y floreciente villa de Vegadeo, la cual por su situación topográfica se vé precisada, en cuanto quiere llenar el cometido que su importancia industrial y comercial requieren, a servirse indistintamente de sus vías marítimas y terrestres; siendo justamente aquí el punto de reunión de cinco importantísimas carreteras y el muelle donde se reciben miles y miles de toneladas de mercancías, las cuales llegan de los puertos de Bilbao, San Sebastián, Santander, Sevilla, Valencia, Gijón, Coruña, etc., etc., que importan los importantísimos comercios de don Eulogio Fernández, don Armando Vijande, don Alejandro Vijande, don Maximiliano Vijande, Balbuena, Durán, la viuda de Emilio Prieto, don Emilio Reguera, Espina, etc., etc., curtiembres, fábricas de navajas, fábricas de cuchillos, máquinas trilladoras Victor, talleres mecánicos, fundición, etc.

En el año 1883, registra el libro de la Aduana, la entrada de 176 buques cargados con 12.324 toneladas de mercancías en general; y la salida de 216, cargados con 20.622 toneladas de tablas de puntales, 4.874 toneladas de traviesas,

143 toneladas de tablas y tablonos de pino; en el semestre del año 1934, solo la casa de don Eulogio Fernández ha exportado 10.075 toneladas de puntales; y ha importado frutos del país y mercaderías en general en el transcurso del año actual 30.000 toneladas; un solo comercio de ultramarinos ha vendido en estos ocho meses del año 76.000 pesetas de café tostado; la casa de don Francisco Veiguela ha exportado este año 300 toneladas de tablas y tablón de pino hechas en su mismo aserradero y transportadas en la goleta "Veiguela" de la que es él el mismo dueño, exportando de 600 a 700 toneladas de sal; la casa Col, de Barcelona, ha exportado en este último semestre pasado 3.000 toneladas de traviesas y 2.700 toneladas de puntales; así es que debido a la gran necesidad que tienen de emplear la vía marítima para su comercio, los laboriosos y dignos hijos de Vegadeo solo aspiran a la realización de que sea canalizada la ría y puedan llegar a estos muelles buques de todos los calados.

¡Nada, nada más puede decirse que hable tan elocuentemente en favor de la noble aspiración que animan estos dignos hijos de la floreciente villa de Vegadeo, levantada al impetu brío de los esforzados hombres que en ella viven pura y exclusivamente de su honrado trabajo, para el trabajo honrado; sin teniendo la imperiosa necesidad de realizar la obra de canalización de la ría, facilitando de ese modo la entrada de los buques de todos los calados, para grandeza del pueblo, de los hombres, del progreso y de la humanidad... Sí, de la humanidad; porque el pueblo que no tiene nobles y elevadas aspiraciones, no siente la humana necesidad de realizar grandes obras, esto ya concierne a los padres de la patria potestad; por tener la obligación moral de cumplir con ese deber que la ley de la conciencia impone en nombre de la humanidad y de la patria, que no se pierdan los anhelos más grandes de sus hijos.

G. S. P. F.

ALMACÉN DE ULTRAMARINOS

AL POR MAYOR Y MENOR

VINOS DE TODAS CLASES

Viuda de Emilio Prieto

FRUTOS DEL PAIS - HARINAS Y CERALES
ABONOS QUÍMICOS

VEGADEO

Planta Eléctrica de Sestelo

LUZ y FUERZA

VEGADEO

JUAN FREIGE

Fábrica de Cuchillos

VEGADEO

Gran tiro de pichón

Programa de las tiradas organizadas por Fomento de Caza y Pesca para los días 12 y 13 del actual:

Domingo 12.—A las tres en punto de la tarde:

Primero.—Tiro de prueba:

Pájaros, 1; matrícula 5 pesetas. Un cero excluye.

Premio: El 75 por 100 del importe de las matrículas.

Segundo.—Primera tirada:

Pájaros, 6; matrícula, 15 pesetas. Distancia, 25 metros. Dos ceros excluyen, con derecho a igualar.

Premios:

Primero, Copa "Banco Español de Crédito" y el 50 por 100 del importe de las matrículas.

Segundo, Copa "Consignatarios" y el 25 por 100 del importe de las matrículas.

Tercero, Regalo de don Eulogio Fernández.

Tercero.—Segunda tirada:

Pájaros, 8; matrícula, 30 pesetas. Distancia, 25 metros. Dos ceros excluyen, con derecho a igualar.

SUBASTA DE ESCOPETAS

Premios:

Primero, Copa del Ayuntamiento y 800 pesetas.

Segundo, Copa de la Sociedad y 100 pesetas.

Tercero, Copa "Electra Sestelo" y 100 pesetas.

Cuarto, Regalo de la Casa "Arango" Lunes 13. A las tres en punto de la tarde.

Primero.—Tiro de prueba:

Pájaros, 1; matrícula, 5 pesetas. Distancia, 20 metros. Un cero excluye.

Premio: El 70 por 100 del importe de las matrículas.

Segundo.—Campeonato de Vegadeo:

Pájaros, 4; matrícula, 10 pesetas. Distancia, 20 metros. Dos ceros excluyen con derecho a igualar.

Premios:

Primero, El 50 por 100 del importe de las matrículas y escopeta regalo de don Armando Vijande.

Segundo, El 25 por 100 del importe de las matrículas y copa "Casa Durán".

Tercero, Regalo.

En esta tirada sólo podrán tomar parte los socios de "Fomento de Caza y Pesca" de Vegadeo.

HIDROELECTRICA DEL I.O (S. A.)

--- VEGADEO ---

Suministro de energía para alumbrado y fuerza motriz a las villas de Vegadeo, Castropol, Tapia y Figueras en Asturias
Ribadeo, Trabada y aldeas limítrofes en Galicia



El equipo titular de fútbol que cuenta con numerosos Partidarios dada su valía y entusiasmo

Relojería y Joyería

-DE-

Eustaquio Lago

Representante de la mejor máquina de coser "Singer"

VEGADEO

ULTRAMARINOS - FERRETERIA - MUEBLES

Materiales de construcción :: Sub-delegación para la venta de explosivos y cerillas

ALEJANDRO VIJANDE

Semillas, Hortalizas y Forrajes :: Abonos LA MANJOYA

VEGADEO

El Gran Hotel Royalty de Vegadeo

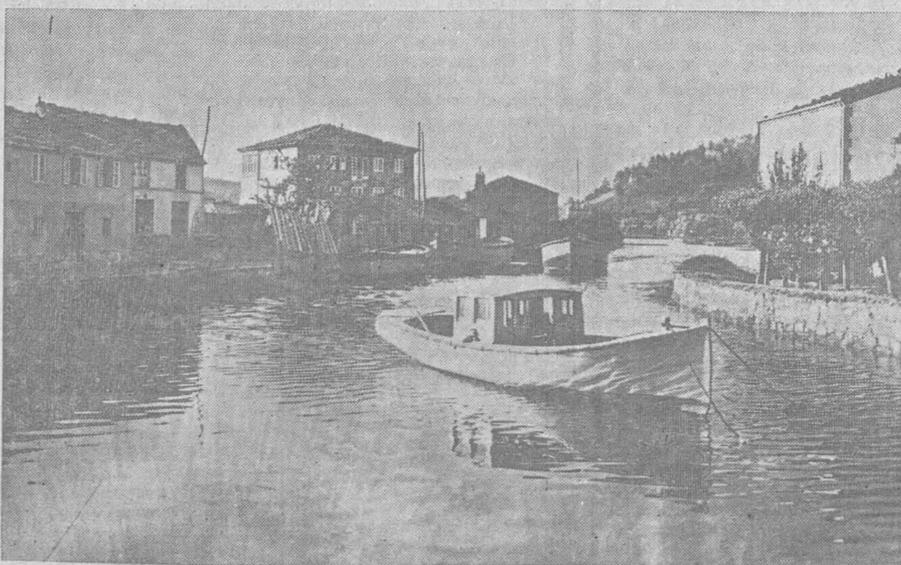
Hemos llegado nuevamente a la pintoresca villa del occidente asturiano. Otra vez hemos de ocuparnos para hacerle la justicia que merece del comfortable Hotel Royalty, propiedad de nuestro amigo don Emilio Escoda.

Este hombre infatigable, cuyas iniciativas singulares son sobradamente conocidas, en cuanto a las difíciles y siempre nuevas modalidades hoteleras, nos ha demostrado una vez más, después de recorrer las distintas dependencias del Hotel Royalty, que, Vegadeo, en cuanto a paradores u hoteles para el turista no tiene nada que envidiar a otros similares que, rimbombantes, tanto abundan por nuestra provincia.

Parece ser que una ligera enfermedad de su señora, le hará traspasar al señor Escoda su acreditado establecimiento. Esto es lo que lamentamos, si direcciones nuevas no logran sostener la estabilidad del éxito que tanto ha acreditado a su actual animador.

ANUNCIESE EN

"La Voz de Asturias"



Una hermosa vista del Muelle del Campo

ASPECTOS

Vegadeo visto desde la Marciada

Una cuesta plana y tortuosa. Cuando se ha salvado la cuesta, una eminencia se levanta como una atalaya señera para ofrecer un panorama espléndido. Es uno de los más bellos de Asturias. Y este monte desde donde se abarca tan hermoso horizonte y tan bello panorama, está en el mismo Vegadeo, a dos pasos de la villa, dirigiéndose a Miou, populoso barrio de la parroquia, donde tintinea el martilleo en las fraguas, una de las industrias vegaleses.

Para disfrutar de esta visión magnífica, busquemos un atardecer, cuando el sol se oculta envuelto en los arbores del crepúsculo y cuando la marea llena y grande, adentrándose por los ríos arriba, el Monjardín y el Suarón, lo cubre todo hasta las mismas campiñas. Los ríos se han convertido en mares. Es este el paisaje más hermoso de Vegadeo. Lo vimos una y muchas veces y esta visión nunca caísa.

Nos hemos sentado en la misma cima de la Marciada. Era esa hora ensoñadora del atardecer. Se siente la emoción del silencio. Hacía atrás el caserío de Miou. En la lejanía, al fondo, la belleza sin par, única, de la ría del Eo, espesándose en sus aguas tranquilas los pueblos ribereños. Allí, muy lejos, la Punta de la Cruz, donde siempre bate el mar con estruendo. Y surcando la ría en todas direcciones, entre Asturias y Galicia, las embarcaciones, dando al viento sus blancas velas.

Miremos ahora más de cerca, sin salirnos del ámbito vegadeso. Los juncales y los ríos son un mar. Por entre los recodos de los canales, desde el embarcadero de los Caleros, formando los tres ríos, el Eo, el Suarón y el Monjardín un solo mar, anclados aquí y allá, en este y en el otro muelle, los vapores y veleros de cabotaje, como una visión de ensueño. ¿Serán así los canales de Venecia? Y sorteando los recovecos de la ría en este pleamar, de un muelle a otro muelle y subiendo Suarón arriba, arriadas al mismo muro de la Alemeda, casi llegando a la Abraira, el barrio más señorial de Vegadeo y el más amigo del Sol, las gasolineras trepidantes o las garras perezosas, paseándose por el mismo centro de la villa. ¿Es o no magnífico este panorama? Quien no lo conoce y lo vea una vez, queda maravillado. Este es el encanto del paisaje vegadeso, paisaje de mar y tierra y de montaña, pues bello es el camino de Plantón, de pradería y de bosques, río por medio bañando la campiña, y el bastión del monte de Silvela, como una muralla ciclópica que defiende a Vegadeo.

Desde la Marciada, nombre pastoral y de égloga, se domina este panorama. Vegadeo en el centro, con su caserío moderno en el llano, y el viejo Vegadeo hacia la Gatea y la Cruz de la Cal y Rego de Caele. Se apiña el caserío como en un haz. El pueblo es mucho más grande de lo que parece, pero el movimiento y el tráfico inusitados delatan la importancia de la villa. Su comercio y sus industrias son lo más grande de la parte occidental. Vegadeo siempre ha sido eminentemente comercial y llegó a tener una industria floreciente. Cada casa es una tienda. Hoy la industria, a causa de la crisis y la paralización que reina en los negocios, está algo detenida, esperando días mejores, que cuando lleguen, resurgirá con mayor pujanza, pues el brío característico de los pueblos, si alguna vez languidece, no muere, porque el espíritu es inmortal. Y este espíritu es la característica de Vegadeo.

Pero a pesar de la crisis y situación porque atravesamos, la industria vegadesa no ha muerto. En sus talleres mecánicos, que son los más renombrados de toda la comarca, y en algunas de sus fábricas de fundición, que antaño tuvieron tanta pujanza, aun se sigue trabajando. Y lo que delata además esa pujanza es el movimiento y tráfico rodado. Incesantemente están pasando coches y camiones, éstos cargados de mer-

cancías y de traviesas que es uno de los mejores negocios de Vegadeo. Por millares se exportan las traviesas: verdaderas montañas se hacían en los muelles del Calero. Aquí los obreros ganan sus mejores jornales. También da vida a Vegadeo el mercado semanal de los sábados y sus dos ferias mensuales. Es el día de los mercados cuando los comercios hacen su negocio. La concurrencia que acude es extraordinaria.

Vegadeo va viviendo de su misma vida de trabajo, esperando épocas de mayor seguridad para mejorar y robustecer sus actividades comerciales e industriales. El ramo de la construcción está esperando su instante. Es esta parroquia con sus cuatro mil almas aproximadamente un pueblo tranquilo y de sosiego, donde todos vivimos en paz, a pesar de sus nuevas luchas políticas. Pasan éstas y vuelve la paz. Y si la paz vuelve y la tranquilidad no se altera es porque Vegadeo, heredando una herencia pasada, es un pueblo religioso y católico. Lo sabemos por experiencia propia y porque a cada hora "auscultamos su sentido muy de cerca, en la intimidad. Cuando hace cinco años comenzamos nuestra labor parroquial, no nos faltó la entusiasta asistencia del pueblo. Un dato que lo revela: nos ha dado Vegadeo para esa labor parroquial muy cerca de las "cien mil pesetas". Sin exageración. Y cuando vibra ese sentimiento religioso es precisamente en estos días clásicos del 15 de Agosto, la fiesta magna de Vegadeo, la que celebramos esta año con inusitado esplendor.

J. Rodríguez Fernández.
(Presbítero)

CONVOCATORIAS EN LA PROVINCIA

En Ciaño-Santa Ana LIGA DE INQUILINOS

Se convoca a junta general de carácter urgente para el lunes, a las seis y media de la tarde, en primera convocatoria, y a las siete en segunda, siendo de notoria necesidad la asistencia de todos los afiliados.

El Secretario.

Gacetillas

FARMACIAS DE TURNO
Corresponde hoy, domingo, tener abierto a las siguientes:
Azpiri, calle de Flórez Estrada.
Ascensio, Uría.
Donapetry, Pelayo.
Jesús Cabal, Rúa.

Carnicería Moderna DE Bernardino Limeres Vidal Calle Manuel Llancea, 53 Junto al Puente de la Gatea VEGADEO

Casa Salas TEJIDOS Y BAZAR Agencia de seguros "La Urbana" VEGADEO

Hijo de P. Reguera

Hierros-Ferretería-Clavo galvanizado ABONOS QUIMICOS VEGADEO

Sucesor Vda. de Pedro F. Durán

Venta al por mayor y menor de comestibles, aguardientes y licores BAZAR Depósito de lámparas OSRAM-Depósito de la sidra ZARRACINA VEGADEO

FABRICA DE MAQUINARIA AGRICOLA Y MOTORES A GASOLINA

Taller de reparaciones de automóviles y maquinaria VICTOR DIAZ VEGADEO

CONFITERIA Y PASTELERIA DE

Bautista Santaeufemia Café expreso VEGADEO

Librería AMOR VEGADEO Y RIBADEO

Corresponsal de LA VOZ DE ASTURIAS y demás Prensa
Objetos de Escritorio y Dibujo.-Papelería
Menaje y Material Escolar.-Estilografías.-Vistas de Vegadeo y ampliaciones de las mismas
Artículos para Festejos y Carnaval.-Representación de la Protección Espinós.-Reus
Aparatos fotográficos y rollos con revelado gratis.-Sellos de caucho y rótulos de esmalte.-Material para la confección de flores artificiales
Bolsos, carteras, pitilleras, petacas.-Artículos de fumador
Trabajos de Imprenta y Encuadernación
Máquinas, hojas, brochetas, pasta, etc., para afeitado
Papeles pintados, depósito de la tinta "INOX", especial para estilografías
Guías y mapas del Patronato del Turismo



LA ESTRUCTURACION FUTBOLISTICA

Los comités de competición confeccionarán el calendario del torneo "super-regional"

Y llegamos al final: Comités de competición. Se crean para dirigir los campeonatos de cada superregión los Comités de competición, que deberán estar constituidos para el día 25. Ellos formarán el calendario, resolverán las incidencias de los partidos y designarán los árbitros. Los Clubs interesados han de determinar normas para todo ello, habiendo de convocarles la Regional más antigua. Para la Copa Vasca será la Vizcaína. Para los acuerdos tendrán los Clubs el número de votos que señala el Reglamento. Los derechos de arbitraje serán de 100 pesetas para árbitros de la región y 125 para los de fuera. Los jueces de línea siempre 25 pesetas.

Disposiciones finales: Las Federaciones regionales organizarán los campeonatos de las categorías regionales refundiendo en la primera al mayor número de clubs no incluidos en los campeonatos de categoría superregional, a fin de que sin trabas de fechas participen en aquéllos un número de

clubs suficiente para llenar la mayor parte del calendario de la temporada. Según la densidad de los clubs, dividirán o no sus categorías en grupos comarcales o geográficos, pero en una u otra forma deberán tener proclamado el campeón de primera categoría regional y comunicar el nombre del Club a la Federación Española con la anticipación necesaria para que las eliminatorias que ha de jugar con los de las otras regiones que formen parte del mismo grupo, puedan celebrarse con tiempo suficiente para que el vencedor de los campeonatos de primera categoría del grupo (que promocionará a la categoría nacional y participará en las eliminatorias del campeonato de España), quede designado doce días antes de comenzar la fase preparatoria de dicha competición. De la organización de estas eliminatorias interregionales del mismo grupo cuidarán los Comités de Competición de los grupos superregionales respectivos. Estos Comités, a petición de los Clubs interesados, y si hay fechas que lo permitan, organizarán su competición por puntos y a doble vuelta.

de al "Coco" de aquella villa por 2-1, empatando a uno en Navia y ganando en el Viso por 2-1 al Navia F.C., después de haber tenido resonantes victorias con equipos de valía de la provincia, vendrá dispuesto a demostrar a toda la afición occidental en el field del Soutón que, en legitimidad es el verdadero campeón de toda esta zona "Astur-Galaica".

Se movilizarán tantos coches como sean necesarios. Cada uno de estos coches llevará un número de orden, ocupando el número 1 los jugadores del campeón del Occidente astur; el número 2, la banda de música, y así sucesivamente el resto de los excursionistas. No se reservarán asientos, entendiéndose que el pago de los mismos se hará en el acto de la inscripción.

Para facilitar el viaje y evitar perturbaciones durante el mismo, los excursionistas recibirán una tarjeta donde se indicará el número del coche que les corresponda. La inscripción quedará definitivamente cerrada el día 15 de agosto a las diez de la noche, con objeto de prevenir las posibles aglomeraciones que puedan entorpecer la perfecta organización de la jira.

La partida tendrá lugar por la mañana, y la comida se efectuará en una de las espléndidas praderas que adornan la pintoresca costa asturiana, reservada al efecto. Dicha comida será amenizada por la banda.

La Comisión estudia la fórmula relativa al precio de los asientos, para que éste sea lo más módico posible. Este es, a grandes trazos, el orden en que se desarrollará la gran Jira a Vegadeo, susceptible de alguna alteración, ya que la jira se encuentra en vías de organización.

El reportero no tiene nada que decir, sino que le parece magno el proyecto y que se observa en "Tingo" mucha animación y entusiasmo por dicho viaje, no vacilando en afirmar que la caravana de autocares será interminable.

Unión Española de la Clase Media

Un llamamiento a los gijoneses

Con objeto de constituir la Agrupación Provincial Asturiana de "Unión Española de la Clase Media", cuyo Presidente nacional es el señor Royo Villanova, se convoca a cuantas personas de la clase media simpaticen con dicha entidad, concurren a una reunión que se celebrará el próximo lunes, día 13 del corriente, a las siete de la tarde, en las oficinas del Procurador gijonés don Nicolás Ochoa, calle del Instituto, 17, bajo, quien en obsequio de la citada entidad ha cedido galantemente sus despachos para dicha reunión.

De ésta saldrá el próximo lunes la primera Junta Directiva de la Agrupación Provincial Asturiana de "Unión Española de la Clase Media", que en otras localidades de esta región organizará importantes Comités Locales autónomos, aunque éstos se inspiren en la disciplina del Comité Provincial, que ha de residir en Gijón.

El Secretario General de la Unión Española de la Clase Media, LEA USTED

"La Voz de Asturias"

CICLISMO

En Sotrondio Carrera Provincial

El Club Ciclista de Sotrondio nos ruega advertamos a los corredores que van a tomar parte en la carrera de hoy domingo, que la cuota de inscripción es de 2,50 en vez de 5 pesetas, como antes se dijo, y al entregar el dorsal se devolverá una. Se ruega también a los ocupantes de motos y automóviles que sigan a los corredores no les interrumpen para nada, y que atiendan las indicaciones que haga el juez de carrera.

De Beneficencia

Enfermos que tienen cama en el Hospital

En la Diputación nos facilitaron ayer la siguiente lista:

María Luz Martínez, de Santo Adriano; Nicanor Menéndez, de Luanco; Fructuoso García Valdés, de Cangas del Narcea; María García, de Ciaño Santa Ana; Celso Muñiz González, de Aller; Manuel Villar, de Laviana; Consuelo Blanco, de La Felguera; Gerardo Argüelles, de Turón; Amelia (estación, de San Martín del Rey Aurelio; Arturo Fernández Normella, de Colloto; Manuel Fernández Tamargo, de Mieres; Dolores Miranda, de Turón; Guadalupe Argüelles, de La Felguera; Joaquina Llana, de San Martín del Rey Aurelio; Angel del Barrio Rodríguez, de Pravia; Margarita Fernández, de Santo Adriano; Carmen García Rodríguez, de Tapia; Carlos García Gutiérrez, de Avilés; Manuel Prieto Fernández, de Soto del Barco; Fermín Cocheso Alonso, de Laviana; José Fernández Pérez, de Belmonte; Luis Gómez García, de Turón; Mercedes Alonso, de La Argañosa; Juan Ventura Cabeza, de Caso.

HERNIADOS

Llamamos la atención a nuestros lectores sobre el gran interés que tienen en dirigirse al ACREDITADO ESPECIALISTA - ORTOPEDICO DE PARIS SEÑOR ARCE, que desde muchísimos años visita personalmente y periódicamente esta provincia, que os hará ahorrar salud, tiempo y dinero, en sus tratamientos contra las Hernias, aunque estas hayan sido operadas y reproducidas. Puntos. Eventuales. Desviaciones y descensos de todos los órganos de las Mujeres, Hombres, Niños, sin operación, sin dejar sus ocupaciones, sin molestia y con poco gasto, podrán ver desaparecer sus sufrimientos, adaptando el NUEVO METODO Y APARATO HERNIARIO ARCE, QUE VENDE TODAS LAS HERNIAS.

Aparatos Ortopédicos

Para corregir todas las Desviaciones de Pies, Tobillos y Piernas. Tumores blancos en las Articulaciones, PARALISIS INFANTIL, Coxalgia; Deformados; Jorobados, Corsés Ortopédicos, reformados de la ESCOLIOSIS; Mat de Pott; Desviaciones de la Columna Vertebral; Piernas tortas y Pié Bot, Piernas y Brazos artificiales, Fajas y Aparatos modernos de grandes resultados para evitar abortos, Desviaciones y Descensos de la Matriz, Estómago, Riñón, Móvil, Embarazos, Relaciones, Hernias umbilicales, Especiales para Hernias operadas y reproducidas, Hidroterapia. Varices, etc.

SEÑOR A. F. R. U. V. ARCE. Curar y curar muchísimas enfermedades, el propio enfermo se lo puede aplicar sin ningún peligro, resultados sorprendentes en Niños débiles y raquíticos, Reumatismo, Ciática, Dolores Articulares y de Espalda, de Riñones, Debilidad Sexual, Estreñimiento, Perilisis, Hemorroides, etc.

SORDOS

SALVEN SUS OIDOS ANTES QUE SEA TARDE. La Sordera desolada engendra la Sordera total. Fuera todas las molestias para oír, que producen Ruidos, Zumbidos, Vértigos, etc. Alivio inmediato y Reeducación de los OIDOS por los famosos APARATOS ESPECIALES del Sr. ARCE, que gradúa y adapta a cada caso de Sordera el Aparato adecuado que hace oír en el oído a todos los sordos. Estos encontrarán en nuestros innumerables Aparatos un auxiliar y ayudante precioso de Reeducación, que facilitará el esfuerzo necesario para OIR CON ENTENIMIENTO, CONFESIONES, CONFERENCIAS, TEATROS, etc. Ahorren Salud, Tiempo y Dinero, y vean con toda CONFIANZA al reputado ORTOPEDICO DE PARIS SEÑOR ARCE, que recibirá PERSONALMENTE EN

MIÉRFES: F. del Vasco, Domingos 21 (De 10 a 1) INFIESTO: Ponda Pérez, Lunes 13 (De 9 a 4) CANGAS DE ONIS: Hotel Santa Cruz, Martes 14 (De 9 a 4)

OVIEDO: Hotel Covadonga, Miércoles 15 y Jueves 16 Agosto (De 9 a 6) GIJÓN: Hotel Comercio, Viernes 17 y Sábado 18 Agosto (De 9 a 6)

LEÓN: Hotel París, Lunes 20 Agosto.

PRECIOS SIN COMPETENCIA ARCE: A. el Sabio, 9-Alicante

COCK-TAIL

Leemos: "El Donostia tendrá un buen equipo". Es probable el cambio de Insautzi, por Olivares, con "tele" encima, y que la alineación que presente en la temporada próxima al tema de la Bella Easo no difiera de ésta:

Beristain; Goyenche, Recarte; Arana, Ayestarán y Maruleta; Ortega (Sánchez Arana), Chivero, Olivares, Ipiña y Amunáriz. Está bien. Pero otros están mejor.

¡A entrenarse!... "Mister" Sampere ha pasado aviso a los "pross" azules de que el jueves próximo es día de entrenamiento oficial. El primero de la temporada. O lo que es igual: que todo el mundo ha de estar en Buenavista para dar comienzo al desengrase.

Que está en casa septiembre.

Tennis. Vienen entrenándose concienzudamente los componentes del equipo de la Sociedad Deportiva Asturiana, con vistas a los campeonatos que se celebrarán en Gijón esta semana.

Jerónimo, uno de los "hachas" del cuadro y de la raqueta, hablando ayer con nosotros de los entrenamientos, lo encontramos muy optimista.

Ello pudiera vaticinar una actuación de los ovetenses en las canchas gijonesas, gemela a la tenida en La Coruña. ¡Quién sabe!...

JUVENCIÓN-TITANIC

Hoy domingo contendrán en el campo de la Tenderina estos dos equipos a las tres de la tarde. Partido de gran interés. El Titanic se alineará de la siguiente forma: Angel, Ferino y Canestrillo; Parrondo, Miguel y Lele; Crespo, Pele, Falín, Carlos y Simón. El Titanic juega a sus citados jugadores se presentan hoy, a las dos y media, en el citado campo de la Tenderina.

En La Felguera SOBRE UNA NOTA ATRIBUIDA AL CIRCULO POPULAR

Con relación a la nota que publicamos el día 8, como oficiosa del Circulo Popular, recibimos una carta de esta Sociedad deportiva, advirtiéndonos que dicha nota no procedía de su Directiva y por lo tanto no la suscriben.

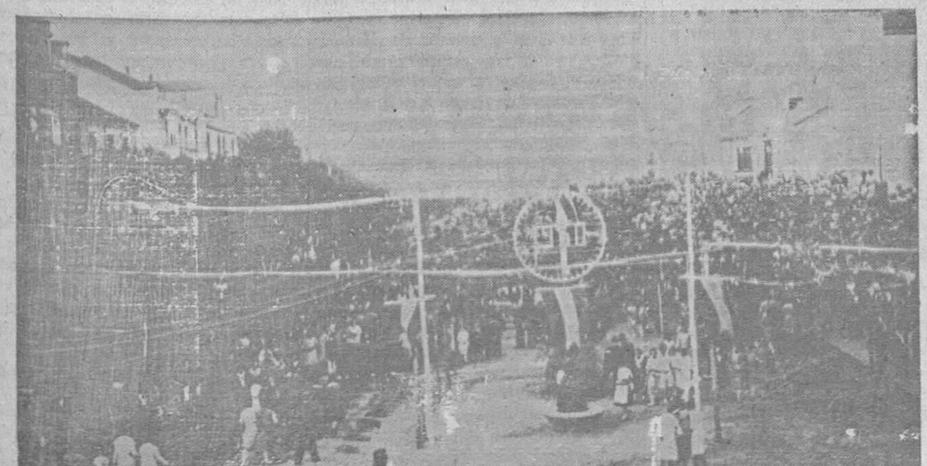
En Vegadeo ANTE EL ENCUENTRO "TINGO-VEGADEO

Reina verdadero entusiasmo en todos estos contornos ante el match que jugarán en Vegadeo los potentes primeros "teams" Tingo F. C., campeón del Occidente asturiano y Oriente de Galicia y el Astur Club Vegadeso, equipo éste de renombrada historia.

En este encuentro se disputarán la supremacía del fútbol occidental asturiano y el valioso trofeo Copa Café Madrileño.

Hasta la fecha, el Astur Club Vegadeo los diez partidos que lleva jugados en la presente temporada, no ha registrado más que una derrota al perder en su propio campo por la mínima diferencia (2-1) contra el Club Deportivo de Gijón, habiendo ganado ocho partidos y empatado uno. Por consiguiente, saldrá al campo dispuesto a registrar otra nueva página gloriosa para los anales del fútbol vegadeso.

Por otra parte, el Tingo F. C., al vencer en la presente temporada y en Ribadeo



Hermoso campo donde se celebra la tradicional romería

RUTAS

Aún subsiste «Eldorado», la actual Colombia

Por ALFREDO SERRANO

Entre el fleazo geográfico de países de habla española de la inmensa América, figuran algunos de los que, a excepción hecha del nombre, apenas si en España tenemos unas mediocres nociones de su contextura, su política y su desenvolvimiento comercial. Esto resulta, sin duda, una vergüenza, pero es la pura verdad. Entre el término medio de los ciudadanos españoles no contarán más de dos o tres millares que posean una idea exacta de la situación y del desarrollo de una República como la de Costa Rica, la de Honduras, la del Ecuador o la de Panamá. Es cierto que en la escuela primaria y en los Institutos, después, se aprende geografía y de forma lo bastante extensa para que no se olvide. Pero... ¡tantas cosas que no deberían olvidar, se olvidan!... Porque en España, contra lo que debiera suceder, no se enseña la geografía y la historia de los pueblos americanos, con la preferencia sobre otros países con que debiera mostrarse. El interés espiritual y aún material, de un español hacia los hechos y las cosas de América, no puede ser el mismo que el de un austriaco o un suco. La nación que descubrió aquel continente, ha de sentir, a través de todos los tiempos y de todas las vicisitudes, el lógico interés hacia cuanto acontece en el seno de los pueblos que formó.

Pero contra todas las lógicas, el hecho evidente es que en España se conoce mucho mejor a Suiza o a Dinamarca, que a Santo Domingo o al Paraguay. Y así no ha de ser extraño que un país magnífico como es Colombia, una de las Repúblicas de más brillante porvenir de la América del Sur, se halle en un caso parecido al de cualquiera de los antes mencionados en lo que se refiere a su posición de desconocido entre nosotros. Y es triste que el esclarecido abogado colombiano e ilustre escritor don Pedro Sainz Mazuera, tuviese que especificar en la dedicatoria de uno de sus libros a mi dedicado, al referirse a mi modesta figura, "...y gran amigo y conocedor de Colombia..." Porque la gran Colombia es, además, uno de los pueblos más interesantes de América, bajo varios puntos de vista, pero especialmente bajo el de su cultura y el de sus costumbres. Quizá fuese la antigua Nueva Granada, el país de las fabulosas Indias, que mejor supo asimilarse nuestro espíritu, nuestro idioma y nuestros hábitos. En sus campos bajos y en los altos, con más particularidad en estos de las montañas, el ambiente español, extremeño, no ha sufrido apenas modificaciones. El carácter de las gentes, el tipo de la edificación y hasta el lirismo musical del "folk-loore" se diferencian poco del de las regiones del centro, oeste y sud de España.

En los célebres y bellos "bambucos" colombianos hay tanto de árabe como en nuestro "cante jondo", aunque la dulzura del "bambuco" sea más acusada, desde luego, y, tal vez, aun más similar a la "folia" canaria. En las costumbres de los campesinos, sobrios y afales, campean una serie de detalles que nos hacen recordar las escenas de las parvas en Extremadura o en Andalucía. Y si nos fijamos en los rasgos de la belleza de sus mujeres hallaremos casi el tipo exacto de la mujer canaria, tinertea. Pasando a las ciudades ya se observa, naturalmente, alguna diferencia, pero tampoco muy crecida a excepción hecha del tipo tropical de las construcciones y de los paisajes, en las costas del Atlántico o del Pacífico. Mas, subiendo hasta Girardot o Santander, camino directo de Bogotá, la capital, la hermosa capital, podemos decir, vuelve el aspecto español con relieve más acusado. Bogotá no es una ciudad tan extraña del tipo urbano andaluz o extremeño, ni mucho menos. Llena de restos de la época de la Colonia, como el convento de Santo Domingo, actual residencia del Correo central, la hermosa iglesia catedral y algún palacio de nobles, a su aire de modernidad de hoy se entremezcla el añejo sabor de la conquista, con lo que el ambiente de una ciudad española de estos tiempos de mezcla de lo viejo con lo ultranuevo, es casi perfecto.

Colombia representa en América lo que representó para Europa esta última: Eldorado. Aparte de que el llamado, era, precisamente, Colombia. Y así titula Sainz Mazuera uno de sus mejores libros de propaganda de su patria: "El país de Eldorado". No hay riqueza natural no contenida en la tierra colombiana. Desde las esmeraldas, en la costa, hasta el oro en los ríos de altura, toda la gama de los metales y las piedras preciosas, se encuentran en aquel país de maravilla. País rico en productos tropicales; bananas, café, cacao... Colombia es la nación que figura en primer lugar en las estadísticas mundiales de producciones de esmeraldas y café suaves. En belleza de panoramas bastará decir que posee los ríos más bonitos de América y todo género de alturas y, por tanto, de climas. Las sabanas de Bogotá son unas extensiones de incomparable belleza, tan magnífica como la que supone el formidable y agreste salto de agua del Tequendama. Ascender a Bogotá por el río Magdalena, y no en avión, sino en los vapores clásicos americanos, movidos a ruedas, es ascender por un camino de delicias geográficas incomparables.

¡Lástima grande que estos países sean tan poco conocidos en el mío!

TAURINAS

Es extraordinaria la expectación para la corrida del miércoles, día 15, en la plaza gijonesa

Cuando estas líneas salgan a la luz estaremos ya camino de Santander formando parte de la alegre caravana organizada por el Oviedo Ovetano. Vamos a la bella capital montañesa atraídos por el cartel de toros que hoy se da allí, es decir, confiadamente en aplaudir a Belmonte, Lalanda y Manolo Bienvenida, sin perjuicio de que volvamos a hacerlo el miércoles, en Gijón, al primero; al primero en todo, que es Belmonte, y al mayor de los Bienvenidas el día 19. Y por que esta corrida de Santander es el primer plato del banquete taurino de Gijón, valga el símil alimenticio..., hemos de recordar a los aficionados asturianos que el pedido de localidades para la reaparición en el Bibio de Juan el de Triana y de Sánchez Mejías, alternando con Corrochano, es enorme, siendo un buen consejo que las adquieran hoy mejor que mañana, pues estamos seguros de que el lleno de la plaza gijonesa va a ser hasta la bandera, y confiamos asimismo en que el suceso se repita el domingo próximo con el gran atractivo del mano a mano de Manuel y José Mejías.

Por otra parte hemos de relacionar las corridas de hoy en Santander y las del miércoles y el domingo próximos en Gijón, sobre todo la del tradicional día de Pegoña, por el simpático intercambio que supone este viaje del Orfeón a la capital de la Montaña, donde nos esperan las localidades encargadas, y la visita que nos devolverán en Gijón no pocos aficionados montañeses, que a su vez nos han encargado a nosotros las entradas. Y el milagro de todo ello es solo uno: el formidable cartel, la actuación de Belmonte, que ya dijimos ha he-

cho el milagro de animar la temporada. Finalmente, sabemos que la corrida de Coquilla está bien y como la bravura ha sido siempre el crédito de la prestigiosa divisa salmantina, hemos de repetir el consejo: conviene adquirir sin pérdida de tiempo las localidades para el día 15 y no descuidarse mucho para la corrida de la Prensa que se da el 19.

Paco REJON.

Sánchez Mejías, herido grave

Escritas las anteriores líneas nos llega la mala nueva de la grave cogida en Manzanares de Ignacio Sánchez Mejías, lo cual viene a modificar forzosamente el cartel del miércoles en Gijón.

Lamentamos sinceramente el percance del bravo torero, por cuya salud hacemos votos, pero nos permitimos advertir a los aficionados cómo estamos seguros de que el empresario Pagés sabrá buscarle un sustituto digno, de tal modo, que el cartel extraordinario ha de seguir siendo, y esto mañana mismo lo veremos.

pedido vino de OPORTO ROYAL

DE UN CONFLICTO LOCAL

Prosigue la huelga de tranviarios con las consiguientes molestias para el vecindario

La huelga de tranviarios tuvo ayer su segunda jornada, y aunque prosiguen las gestiones para solucionar el conflicto, de momento nada puede todavía afirmarse, sino que el paro continúa con las consiguientes molestias para el público, que es en definitiva el único que sufre las consecuencias.

Conocidos los motivos o mejor el motivo de la huelga, sólo hemos de añadir que hacemos votos por que se reanuden los servicios, incluso sin que la autoridad tenga que procurar, según anuncia, implantarlos por tratarse de un servicio público.

En unas manifestaciones hechas ayer por el director de la Compañía a un diario de la tarde, se historia lo ocurrido y agrega que la Empresa reitera cómo no se trata de castigo alguno a ese empleado, por lo cual mantiene su traslado.

Don Bonifacio Martín, en quien se da la circunstancia de representar por igual al Ayuntamiento, que es empresa, y a los obreros, hizo ayer unas manifestaciones en las que dice que espera la pronta solución del conflicto, aun cuando...

CAJA DE AHORROS

- DEL -

Banco Asturiano Interés que abona TRES Y MEDIO POR CIENTO

Cada duro que ahorra un empleado o un obrero le coloca en nivel superior a los ojos de sus jefes; acorta la distancia que de ellos le separa, aumentando su independencia, haciéndole menos esclavo de las circunstancias y poniéndole en el camino de llegar a establecerse por su cuenta.

do nosotros opinamos que hubiese sido preferible, dada la poca importancia del motivo como él declara, haber procurado evitarlo.

UNA COMUNICACION DE LOS OBREROS

La Sociedad de tranviarios nos remite una carta en la que se rectifica al gobernador, que anteaer dijo se habían presentado algunos al trabajo, lo que ellos niegan, al insistir en que no se ha presentado ni uno solo de los obreros.

LO QUE DICEN LOS VECINOS DE COLOTO

También hemos recibido una carta que firman varios vecinos de Coloto, en que después de comentar el planteamiento del conflicto y declarar que ellos son ajenos a la Empresa y a los obreros, se lamentan con razón de los perjuicios que se les ocasionan y se dirigen al gobernador y alcalde, pidiéndoles intervengan para que la huelga se solucione lo antes posible.

Periodismo local

D. Eduardo A. Quiñones, nuevo director de "El Carbayón"

Recibimos un atenta saludo de nuestro antiguo compañero en la Prensa don Eduardo A. Quiñones, dándonos cuenta de haber sido nombrado director de "El Carbayón".

El señor Quiñones, que ya venía desempeñando con acierto el cargo de gerente del diario decano local, asume ahora también la dirección, donde de seguro le esperan nuevos éxitos.

Nosotros así lo deseamos al corresponder al saludo del compañero, ofreciéndole como tales.

DEL GOBIERNO CIVIL

LLEGA EL DIRECTOR GENERAL DE ADMINISTRACION LOCAL

El Gobernador marchaba, al mediodía de ayer, para Gijón, acompañado al Director General de Administración local don Tomás López Hermida.

A las doce de la mañana llegó al Gobierno civil el señor López Hermida con su secretario particular don Guillermo Pérez.

El viaje lo efectuaron, desde Madrid, en automóvil, y fueron directamente al despacho del Gobernador civil de la provincia.

Cuando se hallaba con el señor Blanco Santamaría y se disponían a salir para Gijón, entró el Alcalde de Oviedo, señor Castañón, que saludó al Director General de Administración local, con el que habló breves momentos.

Como había de asistir a la clausura del Congreso municipalista, antes de la una, ya habían emprendido la marcha.

El señor López Hermida se proponía pasar un par de días en Asturias y aca-

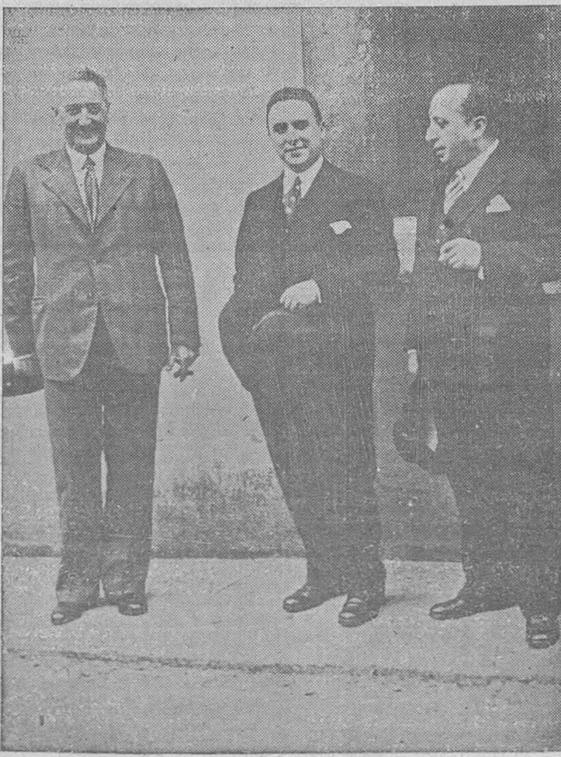
so haga algunas visitas por la provincia.

LA HUELGA DE OBREROS MUNICIPALES DE GIJON

El Gobernador, a su regreso de Gijón, después de haber asistido a la sesión de clausura del Congreso municipalista, acompañando al Director General de Administración local, nos recibió para comunicarnos que en Gijón la huelga de obreros municipales se desarrollaba normalmente, estando los servicios de urgencia atendidos perfectamente, a lo que coopera el vecindario con su conducta.

Tiene el señor Blanco muy buenas impresiones, porque la Comisión de concejales, nombrada exprofeso para entender en el conflicto, ha celebrado conversaciones con las representaciones obreras que dieron por resultado un fórmula aceptada para su estudio por ambas partes que hoy lo harán por separado.

Con esto, confío en que para el lunes acaso se reanude el trabajo, por haber llegado a un acuerdo.



VISITA DE UN ALTO FUNCIONARIO. El Director general de Administración Local señor López Hermida, (en el centro) acompañado del gobernador civil y del alcalde de Oviedo al llegar ayer a nuestra capital

OPERA EN EL DINDURRA

«Lucía di Lammermoor»

La ópera de Donizetti, tan ingeniosa y comprensible, resiste bastante bien los embates del tiempo, y aun los que nos hemos formado en otro ambiente musical, sobre la base de la polifonía, no desafiara inspiración, que suelen encontrarse en las óperas de este gran amigo de Gayarre. Son los que tiene "Lucía de Lammermoor", hechos a base de los consabidos recitativo, aria y concertante, de los buenos tiempos clásicos.

El Dindurra ofrecía ayer muy buen aspecto, lo que indica que todavía son numerosos los partidarios de la antigua escuela italiana, los cuales se entusiasmaron con el aria de "la locura" de la gran cantante que es Nunú Sanchioni y con la otra del final de la ópera, que dijo en una media voz muy agradable el tenor Juan da Ponte.

Teníamos verdadero deseo de oír a Nunú Sanchioni, no sólo porque nos era conocida, sino por el avatar que corrió en Gijón y que a poco le cuesta la vida, cuando una pertinaz dolencia hacía renunciar a toda esperanza. Hoy está espléndida de facultades, dueña de su garganta, elegante de dicción, agilísima en toda suerte de pizzicatos y fiorituras y con unos agudos potentes que ella sabe reservar para los momentos culminantes de su particella.

El aria a que nos referimos fué una consagración más de la eminente cantante. Ella, bonita, muy femenina, niña mimada de los públicos italianos, no necesitaba revalidar su título entre nosotros; pero el público asturiano, buen catador de categorías artísticas, quiso ayer premiar con clamores apoteósicos la magnífica actuación de Nunú, y así hubo de ser interrumpida en varias ocasiones y vió subir el telón repetidas veces, reclamada su presencia por todos los espectadores. Dijo la conocida aria poniendo en ella todos los primores de voz de que es capaz, sacando limpios los filados, compitiendo con la flauta

hasta confundirse los tímbrs, y acabando con un re sobregado que levantó el público de sus asientos.

El tenor da Ponte fué acogido con expectación. Todos presumimos que era algo más de lo que dejó entrever en las primeras escenas. Y lo que aconteció fué que no quiso emplearse a fondo hasta "if alma innamorata". Ahí se superó a sí mismo. Cantada en una media voz, algo así como el armónico puro, que es como debe cantarse, puso toda el alma en la famosa aria, y hay que convenir en que hizo todo lo posible porque el público se le entregara. Y el público se le entregó de buen grado, porque vió cómo el artista ponía en su garganta arte y emoción. También estalló en su honor una ovación entusiasta y cálida.

Es de señalar así mismo el baritono Leone Paci, que ayer tuvo muy felices intervenciones y que se reveló también como gran actor. Julio Vittorio, Ubaldo Toffanetti y Tina Becucci, contribuyeron al excelente conjunto.

Los coros cantaron con gran soltura, dando realce al concertante del segundo acto. Y en cuanto a la orquesta, para quien la partitura no podía tener ningún misterio, sonó tan justa y afinada como en las noches anteriores; destacándose la arlista en el preludeo del segundo cuadro y las trompas en toda la obra. El maestro Cardone subió al palco escénico al final de todos los actos.

Mañana se despide la compañía con la hermosa ópera de Verdi "Rigoletto", cantada por Antenore Reali, Nunú Sanchioni y Miguel Barrosa. Buen terceto.

Bradomín

LA VOZ DE ASTURIAS

ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.

UNA VISITA INTERESANTE

El director de las excavaciones de Sagunto se propone realizar importantes estudios arqueológicos en Oviedo

Hace unos días está en Oviedo, acompañado de su distinguida esposa, el conocido e ilustre arqueólogo don Manuel González Simanca.

Por casualidad supimos de su estancia entre nosotros, y nos apresuramos a saludar al inteligente director de las excavaciones de Sagunto y ex-director de la Escuela Superior de Guerra.

Sus trabajos en diversas ciudades españolas, especialmente en Toledo, en donde ha destacado tan brillantemente, son especialmente en el estudio de relaciones de los diversos estilos arquitectónicos que en la imperial ciudad son un libro en piedra de las civilizaciones que florecieron en nuestra patria, y sobre las que literatos, paleólogos y artistas, nos dicen todos los días tantas y tan diversas cosas, son bien conocidos.

El señor González Simanca tiene la gran habilidad de desentrañar, ordenar, catalogar y definir, por los detalles, todo el material arqueológico para hacer su historia verdadera.

El descubridor de la fachada mudéjar del Cristo de la Luz, de Toledo, está en Oviedo, y su viaje tiene una importancia que pudiera ser transcendental.

Su conversación, agradabilísima por su gran cultura y su natural corrección y exquisito léxico, no puede ser más interesante.

—Los monumentos asturianos son m' afán desde hace muchos años. Quisiera entrar en la entraña de ellos, en los que se escribió y estudió mucho por nobios eminentes, como el señor Gómez Moreno—nos dice—; pero no quisiera dejar lo que me trae a ellos prendido con alfileres.

PESULTA QUE NUESTRO MUSEO PUEDE SER EXCEPCIONAL

—Jamás—agrega—me he fiado de los catálogos o de los gráficos que nos hablan de las riquezas arqueológicas y artísticas de los pueblos. La fotografía es una cosa de una frialdad y a veces de una tacañería en el detalle, que establece igualdades injustas. Si nos encontramos ante manifestaciones de un estilo cualquiera, o que creamos que es de un mismo estilo, la fotografía apenas sirve para otra cosa que para decir: sí, está bien; es la misma cosa de la misma época, la misma influencia...

—Nos dirá usted algo de lo que vaya viendo aquí?

—Se lo prometo a usted.

Y el gran dibujante, autor de los catálogos de monumentos de Valencia, Murcia, Alicante y Sagunto nos habla de muy bellas cosas de arte, con su encantadora charla.

Del Museo de Oviedo traigo unos apúntes y he pasado, quedamente, por él ayer. Mis esperanzas quedaron confirmadas dentro del recinto en que se guardan hoy las valiosas piedras de la arqueología asturiana...

El arte ornamental de los monumentos característicos de Asturias, es algo vario, magnífico, exclusivo, y ello nos trae aquí.

Nada puedo decirles, por ahora; porque no es prudente atropellarse en las afirmaciones; sí les digo que de ese arte, llamémosle prerrománico, que floreció en Asturias, hay mucho que estudiar y acaso mucho que enriquecer. Pocas regiones se caracterizan tanto como ésta en este aspecto arqueológico, y no quiero que mi blok de dibujos se halle sin ese enriquecimiento.

Tienen ustedes mucho que recoger, mucho que guardar para darlo a la admiración de las gentes.

Desde el 1928, he anotado en mi carnet la ruta de Asturias, y las circunstancias me lo iban borrando. Ya estoy aquí, y veremos si logro mi objetivo.

—¿Por qué se marchan ustedes, todos los que han venido desde Ambrosio de Morales, dejando ligeras notas de nuestras cosas, sin un estudio completo de ellas?

—Porque los duques de Alba no abundan, y los que sentimos estas aficiones no tenemos el dinero que hace falta para invertirlos en estudios, costosos a las veces.

OTRO DECIDIDO PROPULSOR DE LA INSTALACION DEL MUSEO PROVINCIAL DE OVIEDO

Le hemos contado la odisea de nuestro Museo, y el señor Simanca ha dicho:

—Yo sé, desde Madrid, uno más en propugnar porque en breve sea Museo ese Claustro de San Vicente, y no seré el menos entusiasta en ayudarles a ustedes, porque es indispensable y de justicia. Pueden ustedes dirigirse, siempre, a mí para cualquier gestión que haya que realizar.

—Nos dirá usted algo de lo que vaya viendo aquí?

—Se lo prometo a usted. Y el gran dibujante, autor de los catálogos de monumentos de Valencia, Murcia, Alicante y Sagunto nos habla de muy bellas cosas de arte, con su encantadora charla.